



Technical Support and E-Warranty Certificate www.vevor.com/support

Commercial Ice Machine

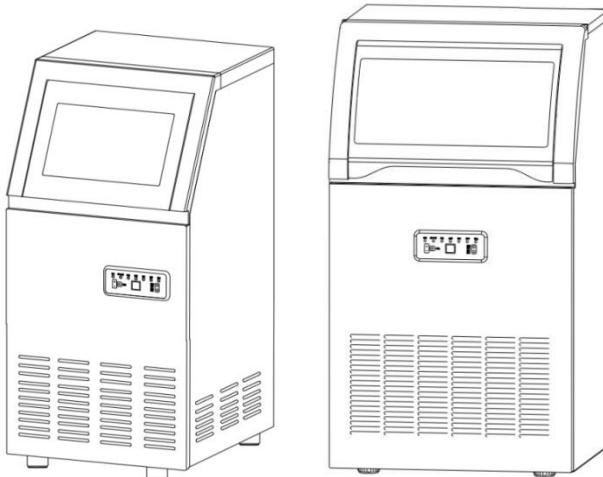
**Model: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODEL: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

It is important that you read these instructions carefully and keep it for future reference.

	Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.
	This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1)This device may not cause harmful interference, and (2)this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
	This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheelie bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock , and injury to persons or property. Read all instructions before operating the machine for the first time.

CAUTION: ICE CAN'T BE STORED IN THE ICE BIN DURING NIGHT-TIME, IT'S NOT FRIDGE, ICE WILL BE MELTED TO WATER AND FLOW OUT OF THE MACHINE.

- 1.If connect with water supply, CAUTION: must connect the potable water supply;
- 2.The machine is intended to be used in household and similar

applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices, and other working environments;
- farmhouses
- by clients in hotels, motels, and other residential type environments;
- Catering industry and similar industries.

3.The machine should be used indoors and without obstacles surrounded good ventilation place. There is must be 50cm at least between the four sides of the machine with the wall.

4.When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock , and injury to persons or property. Read all instructions before using any appliance.

5.Don't operate this or any other appliance with a damaged cord.

6.Connect to properly polarized outlets only. No other appliance should be plugged into the same outlet. Be sure that the plug is fully inserted into the socket.

7.Don't place the machine and power cord near flammable material. Do not cover the cord. Do not submerge it in water.

8.We do not recommend the use of an extension cord, as it may overheat and become a risk of fire.

9.Unplug the ice maker before cleaning or making any repairs or servicing.

10.Exercise caution and supervision when the appliance is used near children.

11.Don't use your ice maker outdoors. Avoid direct sunlight and make sure that there is at least 5 inches of space between the back and sides of your unit and the wall.

12.Don't use any liquid other than water in the unit to make the ice.

13.Do not clean your ice maker with flammable detergents.The fumes can create a fire hazard or explosion.

14.Do not tip the machine over.

15.If the ice maker is brought indoors from outdoors during the wintertime, give it a few hours to warm up to room temperature before plugging into the power source.

16.This unit should be properly grounded for your safety. The power cord is

equipped with a three-prong plug mated with standard three-prong wall outlets to minimize the possibility of electric shock.

17. Plug your appliance into a dedicated, properly installed, and grounded wall outlet. Do not, under any circumstance power and /or grounding should be directed toward a certified electrician.

18. The foaming materials inside are combustible which must be kept away from fire.

19. It's forbidden to pull the cable to unplug the plug, pull the plug is a must.

IMPORTANCE: To avoid hazards due to instability, the unit must be placed on an even and flat surface.

IMPORTANCE: To avoid hazards due to instability, the unit must be placed on an even and flat surface.

WARNING: This appliance must be grounded.

1) The fuse on the PCB is 15A, if change, must be operated by a technician.

2) voltage fluctuation can't be exceeded $\pm 10\%$ than the rated voltage, or a Voltage stabilizer is needed.

IMPORTANCE: To avoid hazards due to instability, the unit must be placed on an even and flat surface.

OPERATING PROCEDURES

UNPACKING YOUR ICE MAKER

1. Remove all exterior and interior packaging materials. Check whether all the below accessories are included or not. If any parts are missing, please contact our customer service. After you unpack the machine, we recommend you to leaving it for 24 hours before turning it on.

2. Clean the interior with lukewarm water and a soft cloth or clean the unit using the Self-Clean function.

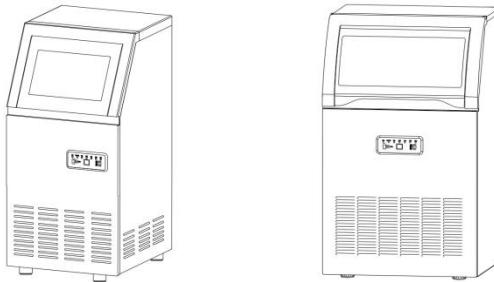
3. Find a location for your ice maker where it's protected from direct sunlight and other sources of heat (i.e. stove, furnace, radiator). Place the ice maker on a level surface. Make sure that there is at least 5 inches of space between the back and sides of your ice maker and the wall.

4. Allow one hour for the refrigerant to settle before plugging the unit for

initial use.

5.The appliance must be positioned where the plug is accessible.

Package Contents



Ice maker machine x 1

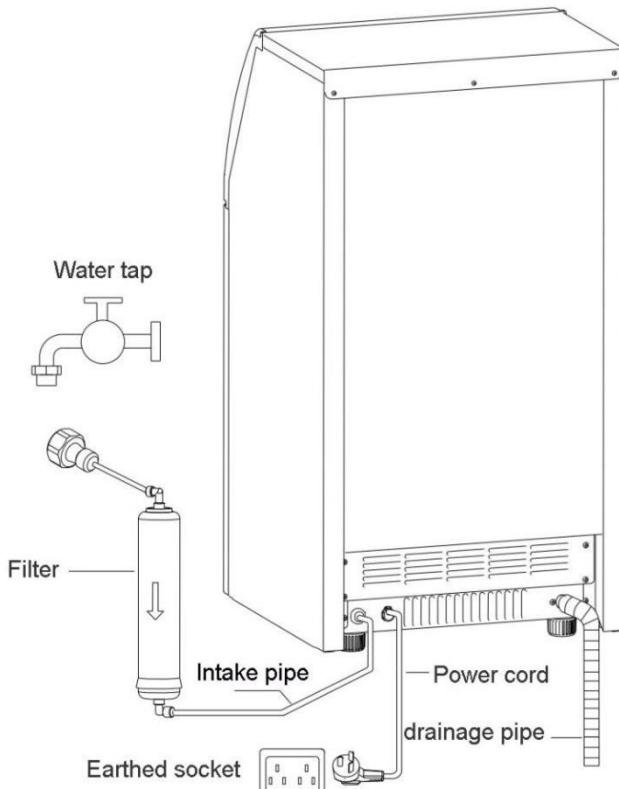
Warm Tips: Check whether all below accessories are included.

Accessories list				
NO	Description	Picture	Usage	QTY
1	Manual		Operation manual	1PC
2	Filter		Filter water	1PC
3	Drainage pipe		Drain	1PC
4	Ice spoon		Take ice cubes	1PC
5	nylon cable ties		Fix pipe if needed	2PCS
6	Jump ring		fasten the outlet and the drainage pipe together if needed	1PC

7	Seal ring		Do put it in the faucet of the intake pipe. The other one is spare.	2PCS
8	Spare blue clip		Spare blue clip if needed.	2PCS
9	Spare plug		Spare plug which plug the tank if needed.	1PC

CONNECTING YOUR ICE MAKER WTTH OTHER PARTS

Please connect your ice maker with other parts by referring the diagram below.

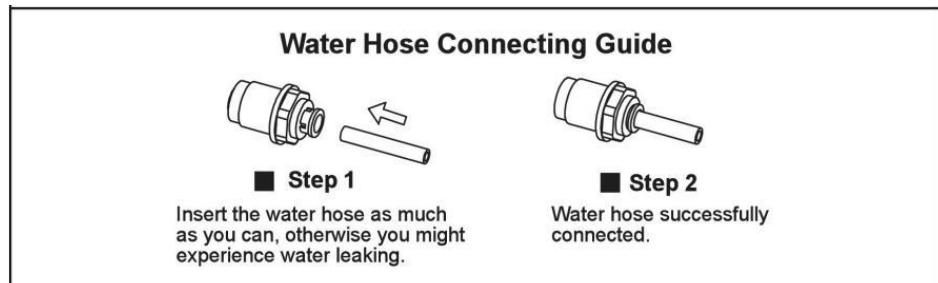


Connect drainage pipe and water intake pipe

Warning: 1) The machine can only connect with drinking water sources, and must meet local drinking water standards

2) The water pressure must be in 0.1-0.4Mpa, if exceed 0.4Mpa, a pressure reducing valve must be connected.

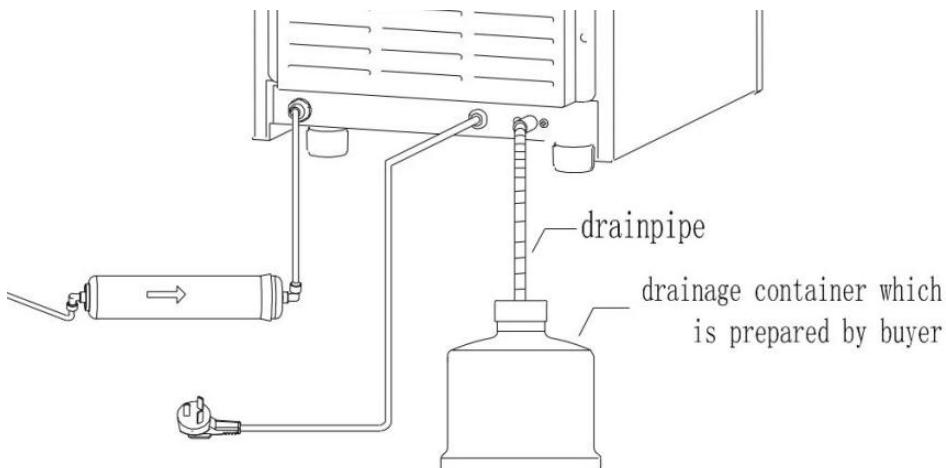
3) **Drainage:** The outlet of the drainage pipe must be lower than the outlet on the machine



Drain.

Warning: Because the ice in the inner tank will melt, drain pipe must be connected before using, and insert the drain pipe into a container or into the sewer.

Note: Connect one end of the drain pipe to the machine, and the other end to a container or sewer. The other port of the drain pipe must be lower than the drain port of the machine.



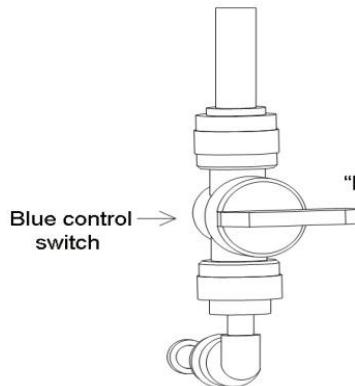
USING BARRELED WATER AS WATER SOURCE

You can use barreled water as water source. Please remember to replenish water regularly. Besides, please rotate the blue control switch vertical and turn off the pipe water supply.

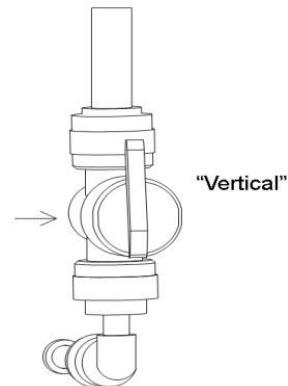
1.If you use water faucet as water source, please ensure that the water faucet is open for continuous water supply. If water runs out, the “add water” indicator will light on.

2.If you use barreled water as water source. Please remember to replenish water regularly or the “stoppage” indicator will light on.

3.When you use water faucet as water source, please rotate the blue control switch in the machine horizontal. On the other hand, if you use barreled water as water source, please rotate the blue control switch vertical. Please refer to the picture below.

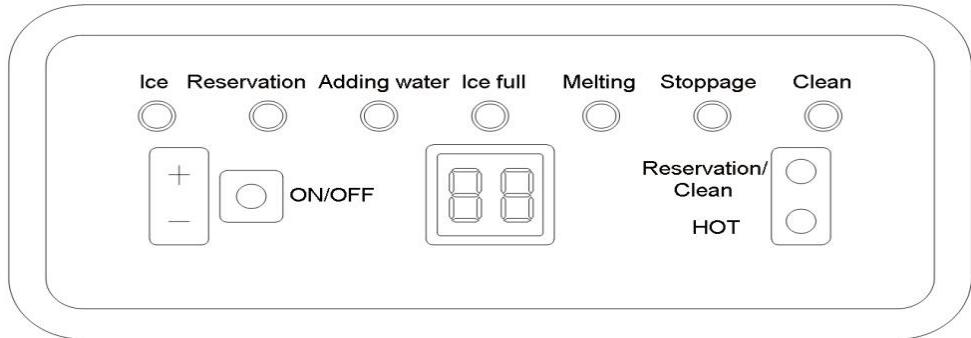


If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.



If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

MACHINE OPERATIONS



Operation Panel

Ice making operation:

1. Connect the machine to the power and press the “**ON/OFF**” button. The “ice making” indicator will light on.

Through “+”/-” to increase or decrease ice making time ,which will be effected at the current cycle .

Press “+” button,if the screen display “1”,means ice making time will be added 1 min,max time can be added 8min. If press “-” button and display “-1”,means ice making time will be decreased 1min,the max time is 5 min. That means the time can be adjusted from -5 to 8 min.

2. When the countdown of time is finished, the “melting” indicator will light on. The ice cubes will come off the freezing panel later.

3. After the ice cubes come off. The machine will enter another loop of ice making automatically.

Auto Turning On/Off:

1. When the machine is turned off while connected to the power, press the “**Reservation/Clean**” button and the “+”/-” button to set the auto-turning-on time (in hours). The machine will automatically turns on after the countdown is finished.

When the machine is at the middle of ice making, press the “**Reservation/Clean**” button and the “+”/-” button to set the auto-turning-off time(in hours). The machine will automatically turns off after the countdown is

finished.

Self-cleaning:

1. When the machine is turned off while connected to the power, press the “**Reservation/Clean**” button and hold it for a while. The machine will automatically enter self-clean program.

Notes:

- 1)If you change the countdown time during the middle of the ice making procedure, it will take effect at the next loop. You can long press the “**HOT**” button during the ice making to unload the ice cubes ahead of time.
- 2)The surrounding environmental temperature will influence the time needed for ice making.

CLEANING & MAINTENANCE

Please thoroughly clean your ice maker before initial use.

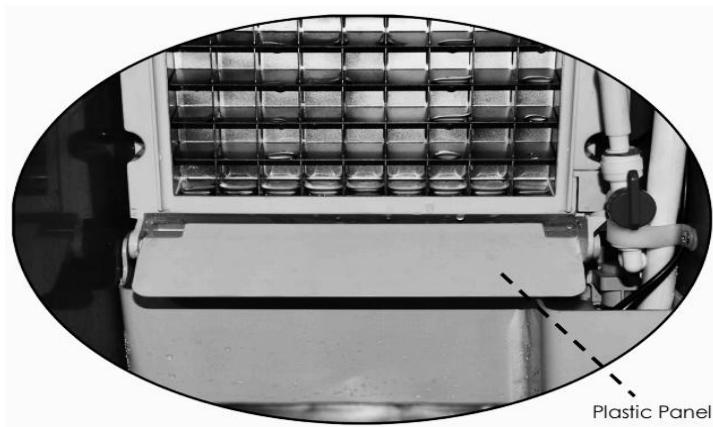
Exterior: the outside of the ice maker should be cleaned regularly with a mild detergent and warm water. Always use a soft cloth to avoid scratching or damaging the housing.

INTERIOR: please use the following Self-Clean function:

- 1.Add water and vinegar or lemon juice mix (1:1 ratio)
- 2.Plug in unit,press and hold the CLEAN button for approximately 3 seconds,then release.The unit will automatically enter Self-clean program. This process takes about 5-6 minutes.When the Self-Clean program is finished,unit will automatically power off.
- 3.The fan blade will be rotating.This process rinses the inside parts several times.
- 4.After the Self-Clean program is completed,unplug the power cord and drain out the water by unplugging the drain cap on the side.Replace drain cap.
- 5.Add fresh water to the water reservoir,up to the water level mark.
- 6.Plug the unit and repeat the Self-Clean process by repeating steps 3 to 5. This will rinse out the vinegar/lemon residue.
- 7.After draining the water,replace and tighten drain cap.
- 8.Dry the interior and exterior with a clean,soft cloth.

NOTE: It is strongly recommended to clean the unit before initial use or after the unit has not been in use for a long period of time.

NOTE



1. As the production of ice cubes increases, the plastic panel inside the machine (shown above) might be pressed down by the ice cubes. When the plastic panel is pressed down, the machine will stop producing ice cubes automatically and the "stoppage" indicator will light on. Please clean out the ice cubes regularly for continuation of ice making.

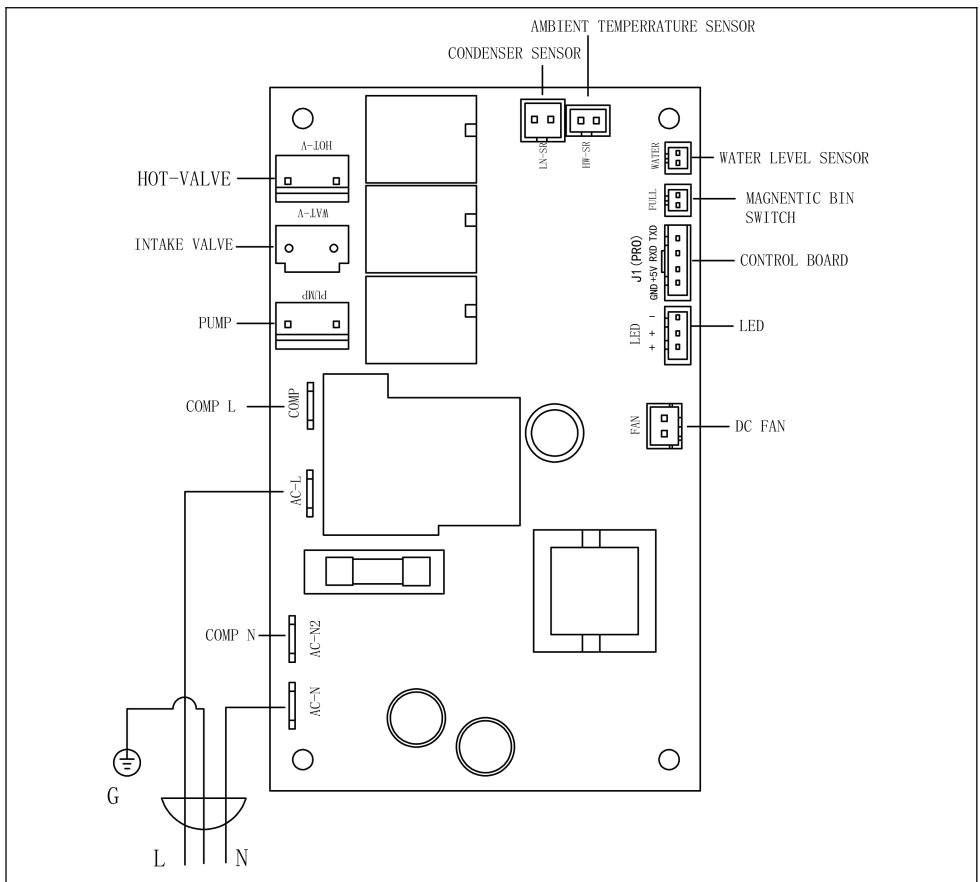
Common malfunction analysis

E1	No ice deflector detected	The ice guide plate came off	Reinstall the ice guide
----	---------------------------	------------------------------	-------------------------

		Magnetic sensitive switch damaged	Replace the magnetic sensitive switch
		The ice guide plate is not reset	Reset ice guide plate
	Ice making is normal	The fourth ice cycle stops	Replace the magnetic sensitive switch
	There is no water in the water-box	The drain plug is not installed correctly External water supply	Install drain plug correctly Check the water supply
	The water tank overflowed into the refrigerator	External water supply Use tap water as a source of water	The water valve above the tank does not rotate horizontally The external water pressure is too high to cause the float valve to work, reduce the water pressure or change a new valve
E2	There is water in the water box	There is no water, nor does the shower pipe run	The pump is seriously blocked, should be replaced or cleaned The shower pipe is blocked. Clean it up
	Just running water, not cooling or a little cold	There is thin ice on the ice mold There is thick ice on the ice mold Some water splashed into the refrigerator The back of the water box is leaking into the	Increase manufacturing time by pressing the "+" button on the operating panel Reduce manufacturing time by pressing the "-" button on the operating panel Rotate and adjust the shower pipe Adjust the installation position of the water box

		refrigerator	
The water is not cold		The main board is not powering the compressor	Replace the mainboard
		Compressor failure	Replace compressor
		Compressor temperature high	Replace compressor
		Compressor working, not cooling	Refrigerant leak, need repair
E3	High temperature alarm	condensation temperature sensor is damage	Replacement
		The cooling fan is blocked by foreign matter	Remove the barricade
		Damage to cooling fan	Replacement
E4	Abnormal condensation temperature sensor	Condensation temperature sensor short circuit or open circuit	Replacement
E5	Abnormal ambient temperature sensor	Ambient temperature sensor short circuit or open circuit	Replacement
E6	Lack of water	Interruption of external water supply	Restore water supply
		Water intake solenoid valve damaged	Replacement

Circuit Diagram



Made In China

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate

www.vevor.com/support



Technique Assistance et certificat de garantie électronique
www.vevor.com/support

Machine à glace commerciale

Modèle: **SKF-B40F SKF-B45F**
SKF-C50F SKF-C55F

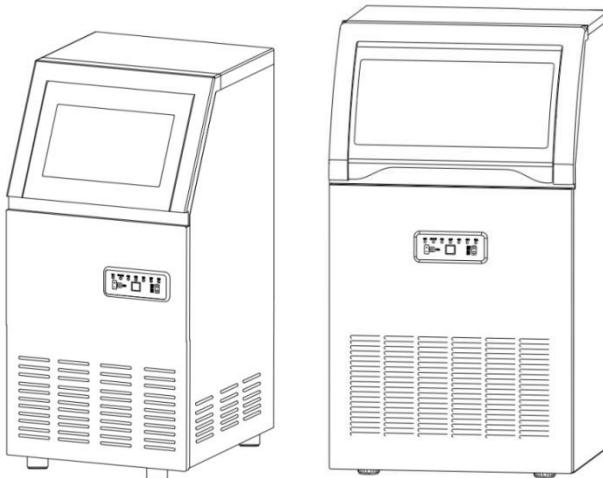
We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODÈLE: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Il est important de lire attentivement ces instructions et de les conserver pour référence future.

	Avertissement : Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.
	Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.
	Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit nécessite une collecte selective des déchets dans l'Union européenne. Ceci s'applique au produit et à tous les accessoires marqués de ce symbole. Les produits marqués comme tels ne peuvent pas être jetés avec les ordures ménagères normales, mais doivent être déposés dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessure. à des personnes ou des biens. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser la machine pour la première fois.

ATTENTION : LA GLACE NE PEUT PAS ÊTRE STOCKÉE DANS LE BAC À GLACE PENDANT LA NUIT , Ce n'est pas un réfrigérateur. LA GLACE SERA FONDÉE EN EAU ET S'ÉCOULERA DE LA MACHINE.

1. En cas de raccordement à l'alimentation en eau, ATTENTION : doit être

raccordé à l'alimentation en eau potable ;

2. La machine est destinée à être utilisée dans des applications domestiques et similaires telles que :

- des espaces cuisine du personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ;

- fermes

- par les clients des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ;

- Restauration et industries assimilées .

3. La machine doit être utilisée dans des portes et sans obstacles entourés bon endroit de ventilation. Il doit y avoir au moins 50 cm entre les quatre côtés de la machine et le mur.

4. Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie, choc électrique et blessures aux personnes ou aux biens. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser un appareil.

5. N'utilisez pas cet appareil ou tout autre appareil dont le cordon est endommagé.

6. Connectez-vous uniquement à des prises correctement polarisées.

Aucun autre appareil ne doit être branché sur la même prise. Assurez-vous que la fiche est complètement insérée dans la prise.

7. Ne placez pas la machine et le cordon d'alimentation à proximité de matériaux inflammables. Ne couvrez pas le cordon. Ne le plongez pas dans l'eau.

8. Nous déconseillons l'utilisation d'une rallonge, car il pourrait surchauffer et constituer un risque d'incendie.

9. Débranchez la machine à glaçons avant de la nettoyer ou d'effectuer toute réparation ou entretien.

10. Faites preuve de prudence et de surveillance lorsque l' appareil est utilisé à proximité d'enfants.

11. N'utilisez pas votre machine à glaçons à l'extérieur. Évitez la lumière directe du soleil et assurez-vous qu'il y a au moins 5 pouces d'espace entre l'arrière et les côtés de votre appareil et le mur.

12. N'utilisez aucun liquide autre que de l'eau dans l'appareil pour préparer la glace.
 13. Ne nettoyez pas votre machine à glaçons avec des détergents inflammables. Les fumées peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.
 14. Ne renversez pas la machine.
 15. Si la machine à glaçons est amenée à l'intérieur depuis l'extérieur pendant l'hiver, laissez-lui quelques heures pour se réchauffer à température ambiante avant de la brancher à la source d'alimentation.
 16. Cet appareil doit être correctement mis à la terre pour votre sécurité. Le cordon d'alimentation est équipé d'une fiche à trois broches reliée à des prises murales standard à trois broches pour minimiser le risque de choc électrique.
 17. Branchez votre appareil sur une prise dédiée, correctement installé et prise murale mise à la terre. Ne pas, en toutes circonstances, l'alimentation et/ou la mise à la terre doivent être dirigées vers un électricien certifié.
 18. Les matériaux moussants à l'intérieur sont combustibles et doivent être tenus à l'écart du feu.
 19. Il est interdit de tirer sur le câble pour débrancher la prise, débrancher la prise est indispensable.
- IMPORTANCE :** Pour éviter les dangers dus à l'instabilité, l' appareil doit être placé sur une surface plane et plane.

IMPORTANCE : Pour éviter les dangers dus à l'instabilité, l' appareil doit être placé sur une surface plane et plane.

AVERTISSEMENT : Cet appareil doit être mis à la terre.

1) Le fusible sur le PCB est de 15 A. En cas de changement, il doit être utilisé par un technicien.

2) la fluctuation de tension ne peut pas dépasser \pm 10 % de la tension nominale, ou un stabilisateur de tension est nécessaire.

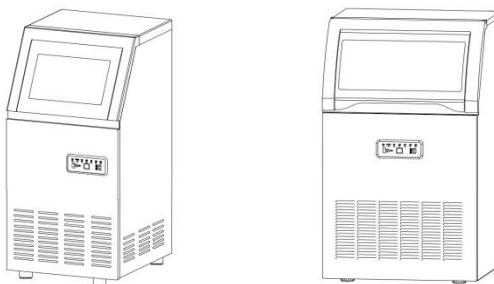
IMPORTANCE : à éviter le danger est dû En cas d'instabilité, l' appareil doit être placé sur une surface plane et plane .

PROCÉDURES OPÉRATIONNELLES

DÉBALLAGE DE VOTRE MACHINE À GLAÇONS

1. Retirez tous les matériaux d'emballage extérieurs et intérieurs. Vérifiez si tous les accessoires ci-dessous sont inclus ou non . S'il manque des pièces, veuillez contacter notre service client. Après avoir déballé la machine, nous vous recommandons de la laisser reposer 24 heures avant de la mettre en marche.
2. Nettoyez l'intérieur avec de l'eau tiède et un chiffon doux ou nettoyez l'appareil à l'aide de la fonction d'autonettoyage.
3. Trouvez un emplacement pour votre machine à glaçons où elle est protégée de la lumière directe du soleil et d'autres sources de chaleur (c.-à-d. cuisinière, fournaise, radiateur). Placez la machine à glaçons sur une surface plane. Assurez-vous qu'il y a au moins 5 pouces d'espace entre l'arrière et les côtés de votre machine à glaçons et le mur.
4. Attendez une heure pour que le réfrigérant se stabilise avant de brancher l'appareil pour la première utilisation.
5. L'appareil doit être placé là où la fiche est accessible.

Contenu du colis



Machine à glaçons x 1

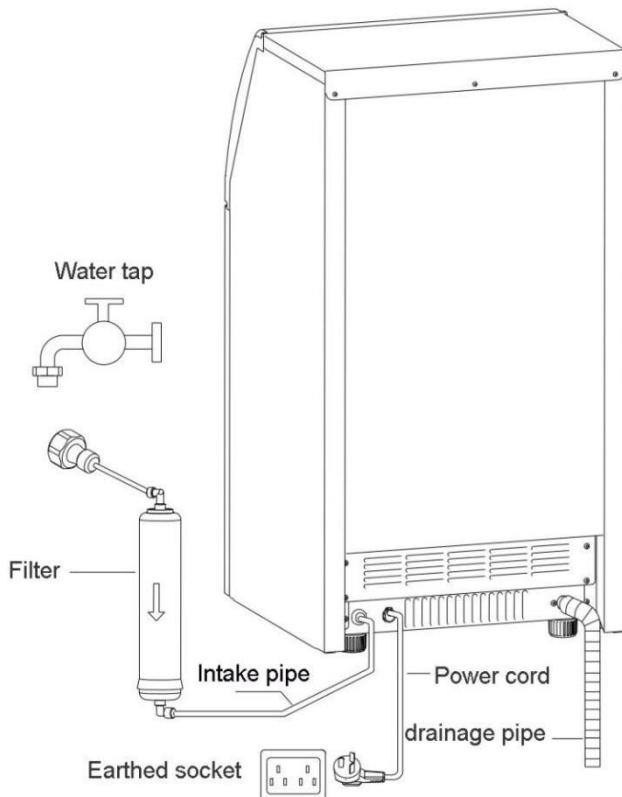
Conseils chaleureux : vérifiez si tous les accessoires ci-dessous sont inclus.

Liste des accessoires

NON	Description	Image	Usage	QTÉ
1	Manuel		Mode d'emploi	1 PC
2	Filtre		Filtrer l'eau	1 PC
3	Tuyau de drainage		Vidange	1 PC
4	Cuillère à glace		Prenez des glaçons	1 PC
5	attaches de câble en nylon		Réparer le tuyau si nécessaire	2 pièces
6	Anneau de saut		fixer la sortie et le tuyau de drainage ensemble si nécessaire	1 PC
7	Bague d'étanchéité		Mettez-le dans le robinet du tuyau d'admission. L'autre est de rechange.	2 pièces
8	Clip bleu de rechange		Clip bleu de rechange si nécessaire.	2 pièces
9	Prise de rechange		Bouchon de rechange qui permet de boucher le réservoir si besoin.	1 PC

CONNEXION DE VOTRE MACHINE À GLACE AVEC D'AUTRES PIÈCES

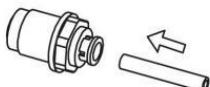
Veuillez connecter votre machine à glaçons à d'autres pièces en vous référant au schéma ci-dessous.



Connectez le tuyau de drainage et le tuyau d'arrivée d'eau.

- Avertissement :** 1) La machine ne peut se connecter qu'à des sources d'eau potable et doit répondre aux normes locales en matière d'eau potable.
2) La pression de l'eau doit être comprise entre 0,1 et 0,4 Mpa, si dépasse 0,4 Mpa, un réducteur de pression doit être connecté.
3) **Évacuation** : Le la sortie du tuyau d'évacuation doit être plus basse que la sortie de la machine

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



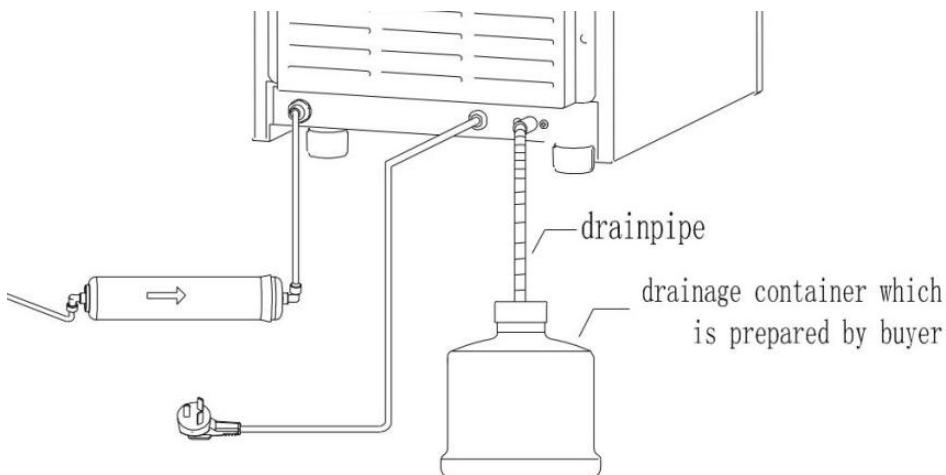
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Vidange.

Avertissement : étant donné que la glace dans le réservoir intérieur fondra, le tuyau de vidange doit être connecté avant utilisation et insérez le tuyau de vidange dans un récipient ou dans les égouts.

Remarque : Connectez une extrémité du tuyau de vidange à la machine et l'autre extrémité à un conteneur ou à un égout. L'autre port du tuyau de vidange doit être plus bas que le port de vidange de la machine.



UTILISER L'EAU EN BARIL COMME SOURCE D'EAU

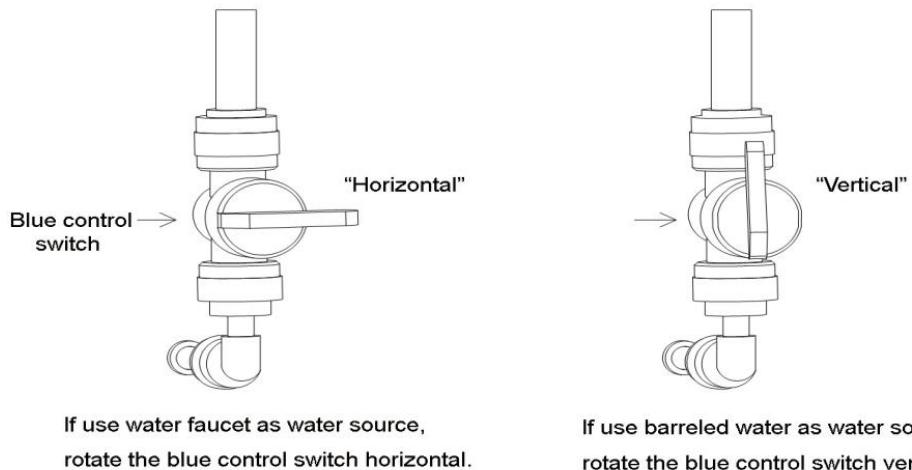
Vous pouvez utiliser de l'eau en baril comme source d'eau. N'oubliez pas de faire le plein d'eau régulièrement. En outre, veuillez faire pivoter l'interrupteur de commande bleu verticalement et couper l'alimentation en eau du tuyau.

1. Si vous utilisez un robinet d'eau comme source d'eau, veuillez vous

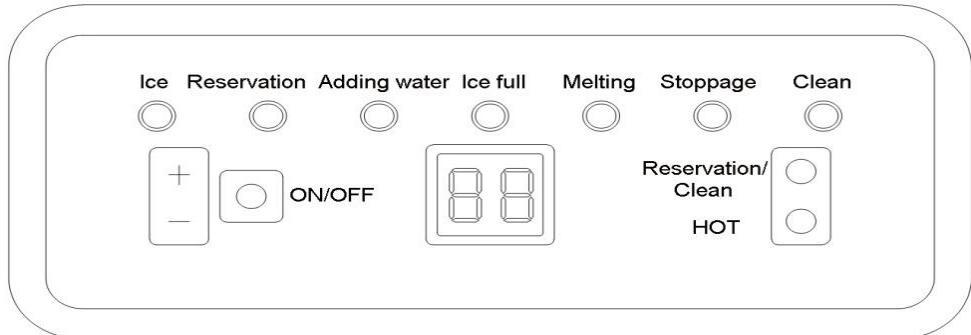
assurer que le robinet d'eau est ouvert pour un approvisionnement en eau continu. Si l'eau vient à manquer, l'indicateur « ajouter de l'eau » s'allumera.

2. Si vous utilisez de l'eau en baril comme source d'eau. N'oubliez pas de faire le plein d'eau régulièrement, sinon le voyant « arrêt » s'allumera.

3. Lorsque vous utilisez le robinet d'eau comme source d'eau, veuillez faire pivoter l' interrupteur de commande bleu dans la machine horizontalement. D'un autre côté, si vous utilisez de l'eau en baril comme source d'eau, veuillez faire pivoter l' interrupteur de commande bleu verticalement. Veuillez vous référer à l' image ci-dessous.



OPÉRATIONS DE LA MACHINE



Panneau de commande

Opération de fabrication de glace :

1. Connectez-vous le machine à le pouvoir et presse le bouton « **ON/OFF** ». La « fabrication de glace » l'indicateur s'allumera sur. Grâce à « + » / « - » pour augmenter ou diminuer le temps de fabrication de glace, qui sera effectué au cycle en cours.
Pressez **Bouton « + »**, si l'écran affiche « 1 », cela signifie que le temps de fabrication de glace sera ajouté 1 min, le temps maximum peut être ajouté 8 min. Si vous appuyez sur le bouton « - » et affichez « -1 », cela signifie que le temps de fabrication de la glace sera diminué de 1 minute, le temps maximum est de 5 minutes. Cela signifie que le temps peut être réglé de -5 à 8 minutes.
2. Une fois le compte à rebours terminé, l'indicateur « fusion » s'allumera. Les glaçons se détacheront plus tard du panneau de congélation.
3. Une fois les glaçons retirés. La machine entrera automatiquement dans une autre boucle de fabrication de glace.

Allumage/arrêt automatique :

1. Lorsque la machine est éteinte alors qu'elle est connectée à l'alimentation, appuyez sur le bouton « **Réservation/Nettoyage** » bouton et le "+/-" bouton à ensemble le allumage automatique temps (en heures). Le machine volonté automatiquement se tourne sur après le compte à rebours est fini.

Lorsque la machine est en train de fabriquer des glaçons, appuyez sur le bouton **Bouton « Réservation/Nettoyage »** et le bouton **« + / - »** ensemble le arrêt automatique temps (dans heures). La machine va automatiquement se tourne désactivé après le compte à rebours est fini.

Autonettoyant:

1. Lorsque la machine est éteinte alors qu'elle est connectée à l'alimentation électrique, appuyez sur le bouton **« Réservation/Nettoyage »** et **maintenez-le enfoncé pendant un moment.** La machine entrera automatiquement dans le programme d'autonettoyage.

Remarques:

- 1) Si vous modifiez le compte à rebours au milieu de la procédure de fabrication de glace, cela prendra effet à la boucle suivante. Vous pouvez appuyer longuement sur le bouton **« HOT »** pendant la fabrication des glaçons pour décharger les glaçons à l'avance.
- 2) La température ambiante influencera le temps nécessaire à la fabrication de la glace.

NETTOYAGE & ENTRETIEN

Veuillez nettoyer soigneusement votre machine à glaçons avant la première utilisation.

Extérieur : l'extérieur de la machine à glaçons doit être nettoyé régulièrement avec un détergent doux et de l'eau tiède. Utilisez toujours un chiffon doux pour éviter de rayer ou d'endommager le boîtier.

INTÉRIEUR : veuillez utiliser la fonction d'autonettoyage suivante :

1. Ajoutez de l'eau et du vinaigre ou du mélange de jus de citron (rapport 1:1)
2. Branchez l'appareil, appuyez et maintenez le bouton CLEAN pendant environ 3 secondes, puis relâchez. L'appareil entrera automatiquement dans le programme d'auto-nettoyage. Ce processus prend environ 5 à 6 minutes. Une fois le programme d'autonettoyage terminé, l'appareil s'éteint automatiquement.
3. La pale du ventilateur tourne. Ce processus rince les pièces intérieures plusieurs fois .

4. Une fois le programme d'autonettoyage terminé, débranchez le cordon d'alimentation et vidangez l'eau en débranchant le bouchon de vidange sur le côté. Remplacez le bouchon de vidange.

5. Ajoutez de l'eau fraîche dans le réservoir d'eau, jusqu'au repère de niveau d'eau.

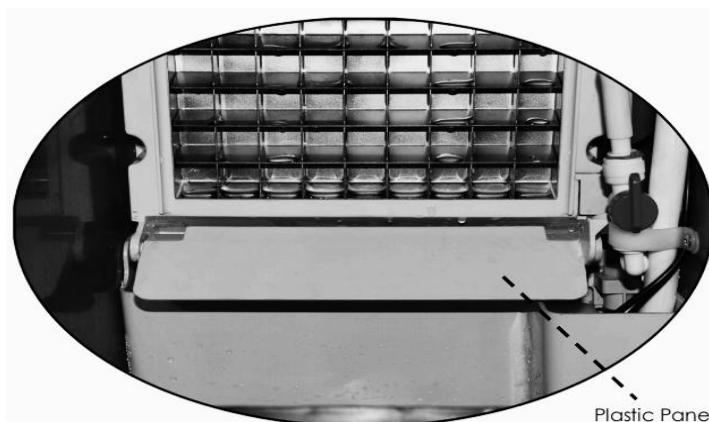
6. Branchez l'appareil et répétez le processus d'autonettoyage en répétant les étapes 3 à 5. Cela rincera les résidus de vinaigre/citron.

7. Après avoir vidé l'eau, replacez et serrez le bouchon de vidange.

8. Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon propre et doux.

REMARQUE : Il est fortement recommandé de nettoyer l'appareil avant la première utilisation ou après une longue période d'inutilisation.

NOTE



1. À mesure que la production de glaçons augmente, le panneau en plastique à l'intérieur du m La machine (illustré ci-dessus) pourrait être pressée par les glaçons. Lorsque le panneau en plastique est pressé vers le bas, la machine cessera automatiquement de produire des glaçons et « l'arrêt »

Le voyant s'allumera. Veuillez nettoyer régulièrement les glaçons pour que la glace continue fabrication.

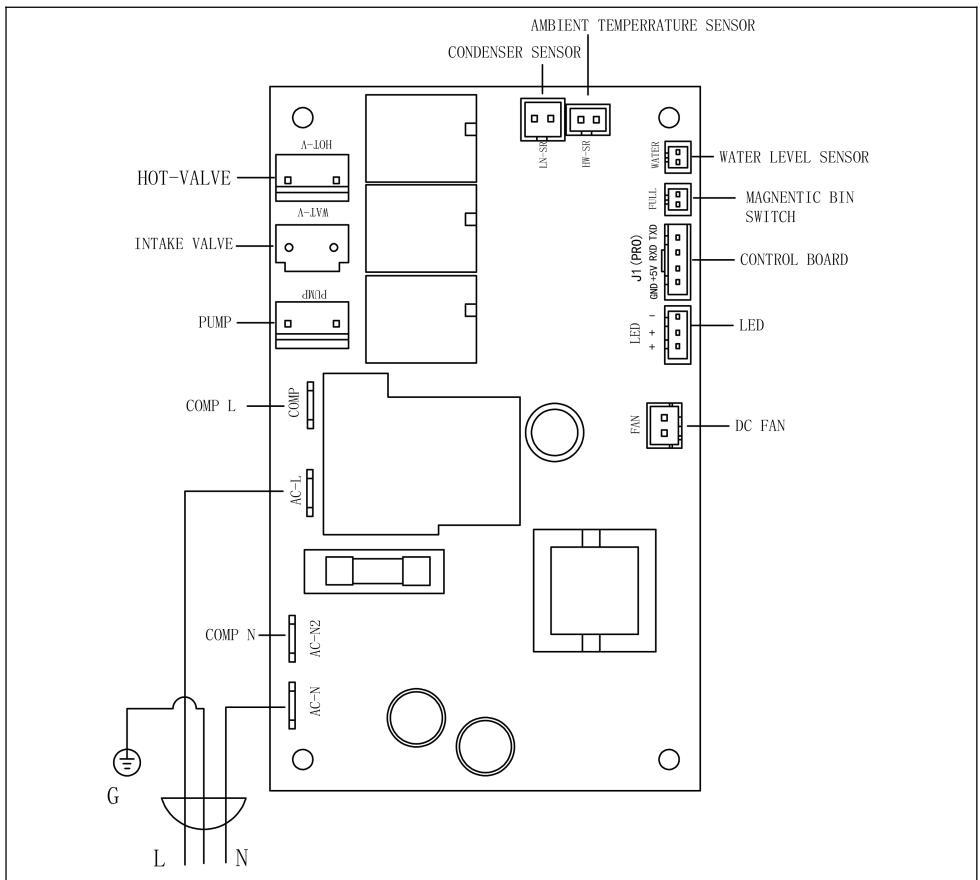
Analyse des dysfonctionnements courants

		La plaque de guidage des glaces s'est détachée	Réinstallez le guide de glace
E1	Aucun déflecteur de glace détecté	Interrupteur sensible magnétique endommagé	Remplacer l'interrupteur sensible magnétique
		La plaque de guidage de glace n'est pas réinitialisée	Réinitialiser la plaque de guidage de glace
		Le quatrième cycle glaciaire s'arrête	Remplacer l'interrupteur sensible magnétique
E2	Il n'y a pas d'eau dans la boîte à eau	Le bouchon de vidange n'est pas installé correctement	Installer correctement le bouchon de vidange
		Alimentation en eau externe	Vérifier l'approvisionnement en eau
		Alimentation en eau externe	La vanne d'eau au dessus du réservoir ne tourne pas horizontalement
E2	Le réservoir d'eau a débordé dans le réfrigérateur	Utiliser l'eau du robinet comme source d'eau	La pression externe de l'eau est trop élevée pour faire fonctionner le robinet à flotteur, réduire la pression de l'eau ou changer un nouveau robinet.
		Il n'y a pas d'eau et le tuyau de douche ne coule pas	La pompe est sérieusement bloquée, doit être remplacée ou nettoyée

			Le tuyau de douche est bouché. Nettoie ça
		Il y a de la glace fine sur le moule à glace	Augmentez le temps de fabrication en appuyant sur le bouton "+" du panneau de commande
Juste de l'eau courante, pas de refroidissement ou un peu froide	Il y a de la glace épaisse sur le moule à glace	Il y a de la glace épaisse sur le moule à glace	Réduisez le temps de fabrication en appuyant sur le bouton "-" du panneau de commande
	De l'eau a éclaboussé le réfrigérateur	De l'eau a éclaboussé le réfrigérateur	Faites pivoter et ajustez le tuyau de douche
	L'arrière de la boîte à eau fuit dans le réfrigérateur	L'arrière de la boîte à eau fuit dans le réfrigérateur	Ajuster la position d'installation de la boîte à eau
L'eau n'est pas froide	La carte principale n'alimente pas le compresseur	La carte principale n'alimente pas le compresseur	Remplacer la carte mère
	Panne du compresseur	Panne du compresseur	Remplacer le compresseur
	Température élevée du compresseur	Température élevée du compresseur	Remplacer le compresseur
	Le compresseur fonctionne, ne refroidit pas	Le compresseur fonctionne, ne refroidit pas	Fuite de réfrigérant, besoin de réparation
E3	Alarme haute température	Le capteur de température de condensation est endommagé	Remplacement
		Le ventilateur de refroidissement est	Retirer la barricade

		bloqué par un corps étranger	
		Dommages au ventilateur de refroidissement	Remplacement
E4	Capteur de température de condensation anormale	Court-circuit ou circuit ouvert du capteur de température de condensation	Remplacement
E5 _	Capteur de température ambiante anormale	Court-circuit ou circuit ouvert du capteur de température ambiante	Remplacement
E6 _	Manque d'eau	Interruption de l'approvisionnement en eau externe Électrovanne d'admission d'eau endommagée	Rétablir l'approvisionnement en eau Remplacement

Schéma



Fabriqué en Chine

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technique Assistance et certificat de garantie électronique

www.vevor.com/support



Technisch Support- und E-Garantie-Zertifikat www.vevor.com/support

Kommerzielle Eismaschine

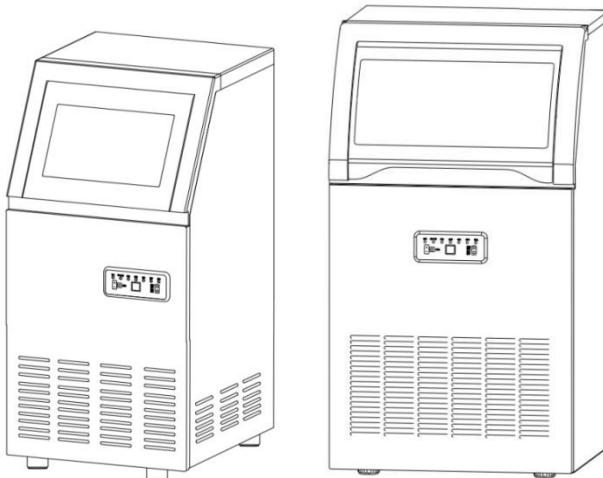
Modell: **SKF-B40F SKF-B45F**
SKF-C50F SKF-C55F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODELL: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Es ist wichtig, dass Sie diese Anweisungen sorgfältig lesen und zum späteren Nachschlagen aufbewahren.

	<p>Warnung: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.</p>
	<p>Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.</p>
	<p>Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der europäischen Richtlinie 2012/19/EG. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung bedarf. Dies gilt für das Produkt und alle Zubehörteile, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind. Als solche gekennzeichnete Produkte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abgegeben werden</p>



WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN

Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, um das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen zu verringern Zu Personen oder Eigentum. Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie die Maschine zum ersten Mal in Betrieb nehmen.

ACHTUNG: EIS KANN NACHTS NICHT IM EISBEHÄLTER AUFBEWAHRT WERDEN . Es ist kein Kühlschrank, Das Eis wird zu

Wasser geschmolzen und fließt aus der Maschine.

1. Bei Anschluss an die Wasserversorgung: ACHTUNG: Es muss die Trinkwasserversorgung angeschlossen werden.

2. Die Maschine ist für den Einsatz im Haushalt und ähnlichen Anwendungen bestimmt, wie zum Beispiel:

-Personalküchenbereiche in Geschäften, Büros und andere Arbeitsumgebungen;

-Bauernhäuser

-von Kunden in Hotels, Motels und andere Wohnumgebungen;

-Gastronomie und ähnliche Branchen .

3. Die Maschine sollte in Türen und ohne Hindernisse verwendet werden guter Belüftungsort. Zwischen den vier Seiten der Maschine und der Wand muss ein Abstand von mindestens 50 cm bestehen.

4. Bei der Verwendung von Elektrogeräten Es sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, um die Brandgefahr zu verringern. Es kann zu Stromschlägen und Personen- oder Sachschäden kommen. Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie ein Gerät verwenden.

5. Betreiben Sie dieses oder ein anderes Gerät nicht mit einem beschädigten Kabel.

6. Schließen Sie das Gerät nur an ordnungsgemäß gepolte Steckdosen an. An die gleiche Steckdose darf kein anderes Gerät angeschlossen werden. Stellen Sie sicher, dass der Stecker vollständig in die Steckdose eingesteckt ist.

7. Stellen Sie das Gerät und das Netzkabel nicht in der Nähe von brennbarem Material auf. Decken Sie das Kabel nicht ab. Tauchen Sie es nicht in Wasser.

8. Wir raten von der Verwendung eines Verlängerungskabels ab. da es zu Überhitzung und Brandgefahr kommen kann.

9. Trennen Sie den Eisbereiter vom Stromnetz, bevor Sie ihn reinigen, reparieren oder warten.

10. Lassen Sie Vorsicht und Aufsicht walten, wenn das Gerät in der Nähe von Kindern verwendet wird.

11. Benutzen Sie Ihren Eisbereiter nicht im Freien. Vermeiden Sie direkte

Sonneneinstrahlung und stellen Sie sicher, dass zwischen der Rückseite und den Seiten Ihres Geräts und der Wand mindestens 5 Zoll Platz ist.

12. Verwenden Sie im Gerät keine andere Flüssigkeit als Wasser, um das Eis zuzubereiten.

13. Reinigen Sie Ihren Eismaschine nicht mit brennbaren Reinigungsmitteln. Die Dämpfe können zu Brand- oder Explosionsgefahr führen.

14. Kippen Sie die Maschine nicht um.

15. Wenn der Eismaschine im Winter von draußen ins Haus gebracht wird, Geben Sie ihm einige Stunden Zeit, um sich auf Raumtemperatur aufzuwärmen, bevor Sie ihn an die Stromquelle anschließen .

16. Dieses Gerät sollte zu Ihrer Sicherheit ordnungsgemäß geerdet sein. Das Netzkabel ist mit einem dreipoligen Stecker ausgestattet, der in standardmäßige dreipolige Wandsteckdosen passt, um die Gefahr eines Stromschlags zu minimieren.

17. Schließen Sie Ihr Gerät an eine dafür vorgesehene Steckdose an. ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose. Nicht, In jedem Fall sollten die Stromversorgung und/oder die Erdung an einen zertifizierten Elektriker erfolgen.

18. Die schäumenden Materialien im Inneren sind brennbar und müssen von Feuer ferngehalten werden.

19. Es ist verboten, am Kabel zu ziehen, um den Stecker herauszuziehen. Den Stecker ziehen ist ein Muss.

WICHTIG: Um Gefahren aufgrund von Instabilität zu vermeiden , muss das Gerät auf einer ebenen und flachen Oberfläche aufgestellt werden.

WICHTIG: Um Gefahren aufgrund von Instabilität zu vermeiden , muss das Gerät auf einer ebenen und flachen Oberfläche aufgestellt werden.

WARNUNG: Dieses Gerät muss geerdet werden.

1) Die Sicherung auf der Platine beträgt 15 A, bei Änderung muss sie von einem Techniker betätigt werden.

2) Die Spannungsschwankung darf $\pm 10\%$ der Nennspannung nicht überschreiten , andernfalls ist ein Spannungsstabilisator erforderlich.

WICHTIGKEIT: Zu vermeiden Gefahr ist fällig Um Instabilität zu vermeiden,

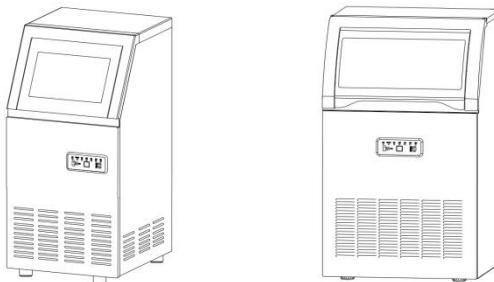
muss das Gerät auf einer ebenen und ebenen Fläche aufgestellt werden .

ARBEITSANWEISUNGEN

Auspicken Ihres Eisbereiters

1. Entfernen Sie alle äußereren und inneren Verpackungsmaterialien.
Überprüfen Sie , ob alle unten aufgeführten Zubehörteile im Lieferumfang enthalten sind oder nicht . Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Nachdem Sie das Gerät ausgepackt haben, empfehlen wir Ihnen, es 24 Stunden lang stehen zu lassen, bevor Sie es einschalten.
2. Reinigen Sie den Innenraum mit lauwarmem Wasser und einem weichen Tuch oder reinigen Sie das Gerät mit der Self-Clean-Funktion.
3. Suchen Sie für Ihren Eisbereiter einen Standort, an dem er vor direkter Sonneneinstrahlung und anderen Wärmequellen (z. B. Herd, Ofen, Heizkörper) geschützt ist. Stellen Sie den Eisbereiter auf eine ebene Fläche. Stellen Sie sicher, dass zwischen der Rückseite und den Seiten Ihres Eisbereiters und der Wand mindestens 5 Zoll Platz sind.
4. Warten Sie eine Stunde, bis sich das Kältemittel abgesetzt hat, bevor Sie das Gerät für den ersten Gebrauch anschließen.
5. Das Gerät muss so aufgestellt werden, dass der Stecker zugänglich ist.

Packungsinhalt



Eismaschine x 1

Warme Tipps : Überprüfen Sie, ob alle unten aufgeführten Zubehörteile

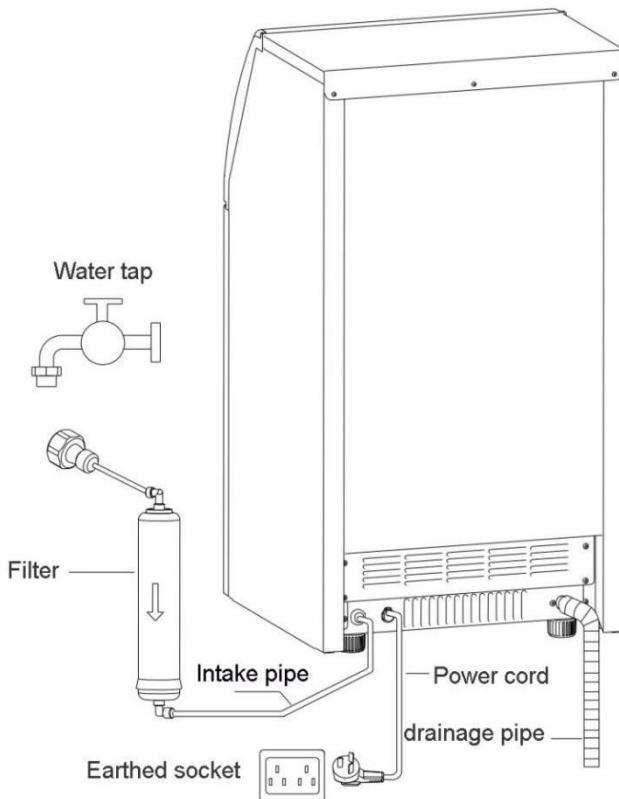
im Lieferumfang enthalten sind.

Zubehörliste				
NEIN	Beschreibung	Bild	Verwendung	MENGE
1	Handbuch		Bedienungsanleitung	1 STÜCK
2	Filter		Wasser filtern	1 STÜCK
3	Abflussrohr		Abfluss	1 STÜCK
4	Eislöffel		Nimm Eiszügel	1 STÜCK
5	Nylon Kabelbinder		Bei Bedarf Rohr reparieren	2 STÜCK
6	Sprungring		Befestigen Sie bei Bedarf den Auslass und das Abflussrohr aneinander	1 STÜCK
7	Dichtungsring		Stecken Sie es in den Wasserhahn des Ansaugrohrs. Das andere ist übrig.	2 STÜCK
8	Blauer Ersatzclip		Ersetzen Sie bei Bedarf den blauen Clip.	2 STÜCK

9	Ersatzstecker		Ersatzstopfen, der den Tank bei Bedarf verschließt.	1 STÜCK
----------	----------------------	---	--	----------------

VERBINDEN IHRES EISBEREITERS MIT ANDEREN TEILEN

Bitte verbinden Sie Ihren Eisbereiter mit anderen Teilen, indem Sie sich auf das Diagramm unten beziehen.



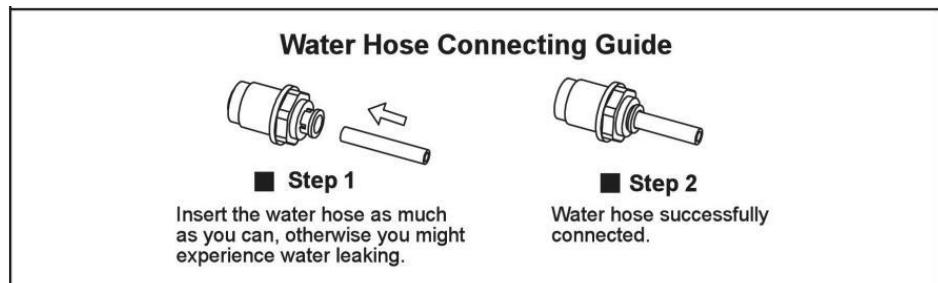
Abflussrohr und Wasserzulaufrohr anschließen

Warnung: 1) Die Maschine kann nur an Trinkwasserquellen angeschlossen werden und muss den örtlichen Trinkwasserstandards entsprechen

2) Der Wasserdruck muss zwischen 0,1 und 0 liegen. 4 MPa, wenn 0,4 MPa überschritten werden, muss ein Druckminderventil angeschlossen

werden.

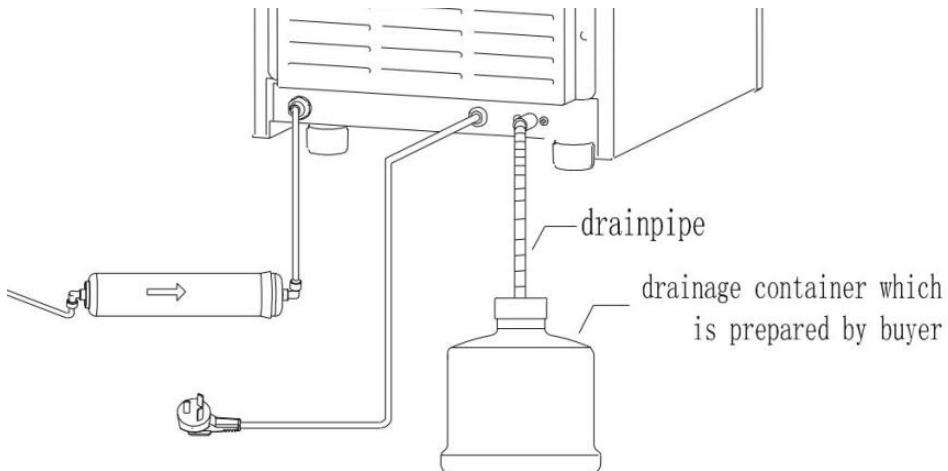
3) Entwässerung: Der Auslass des Abflussrohrs muss tiefer liegen als der Auslass an der Maschine



Abfluss.

Warnung: Da das Eis im Innentank schmilzt, muss das Abflussrohr vor der Verwendung angeschlossen und in einen Behälter oder in die Kanalisation eingeführt werden.

Hinweis: Schließen Sie ein Ende des Abflussrohrs an die Maschine und das andere Ende an einen Behälter oder Abwasserkanal an. Der andere Anschluss des Abflussrohrs muss tiefer liegen als der Abflussanschluss der Maschine.



VERWENDUNG VON FASSWASSER ALS WASSERQUELLE

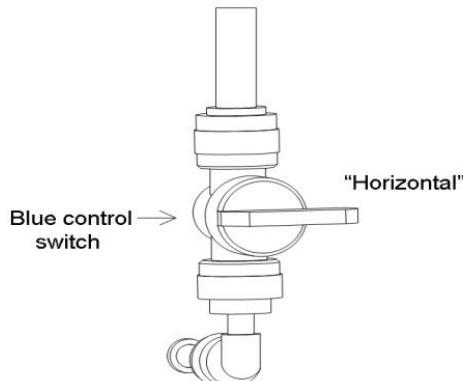
Als Wasserquelle können Sie Fasswasser verwenden. Bitte denken Sie

daran, regelmäßig Wasser nachzufüllen. Drehen Sie außerdem bitte den blauen Steuerschalter in die Vertikale und schalten Sie die Leitungswasserzufuhr ab.

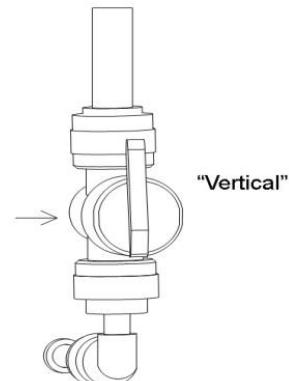
1. Wenn Sie einen Wasserhahn als Wasserquelle verwenden, stellen Sie bitte sicher, dass der Wasserhahn für eine kontinuierliche Wasserversorgung geöffnet ist. Wenn das Wasser ausgeht, leuchtet die Anzeige „Wasser hinzufügen“ auf.

2. Wenn Sie Fasswasser als Wasserquelle verwenden. Bitte denken Sie daran, regelmäßig Wasser nachzufüllen, da sonst die „Stopp“-Anzeige aufleuchtet.

3. Wenn Sie einen Wasserhahn als Wasserquelle verwenden, drehen Sie bitte den blauen Steuerschalter in der Maschine horizontal. Wenn Sie hingegen Fasswasser als Wasserquelle verwenden, drehen Sie bitte den blauen Steuerschalter vertikal. Bitte beachten Sie das Bild unten.

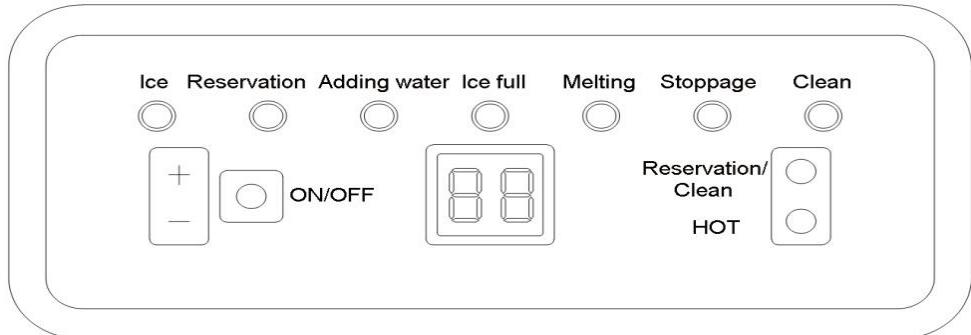


If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.



If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

MASCHINENBETRIEB



Bedienfeld

Eisherstellung:

1. Verbinden Die Maschine Zu Die Leistung Und Drücken Sie die „**EIN/AUS**“ -Taste. Die „Eisherstellung“ Die Anzeige leuchtet auf An. Mit „+“ / „-“ erhöhen oder verkürzen Sie die Eisbereitungszeit, die im aktuellen Zyklus erfolgt.
Drücken Sie „+“ - Taste: Wenn auf dem Bildschirm „1“ angezeigt wird , bedeutet dies, dass die Eisbereitungszeit um 1 Minute hinzugefügt wird, die maximale Zeit kann um 8 Minuten hinzugefügt werden. Wenn Sie die Taste „-“ drücken und „-1“ anzeigen , bedeutet dies, dass die Eisbereitungszeit um 1 Minute verkürzt wird, die maximale Zeit beträgt 5 Minuten. Das heißt, die Zeit kann von -5 bis 8 Minuten eingestellt werden.
2. Wenn der Countdown abgelaufen ist, leuchtet die „Schmelz“-Anzeige auf. Die Eiszylinder lösen sich später von der Gefrierplatte.
3. Nachdem sich die Eiszylinder gelöst haben. Die Maschine startet automatisch eine weitere Eisherstellungsschleife.

Automatisches Ein-/Ausschalten:

1. Wenn die Maschine ausgeschaltet ist, während sie an das Stromnetz angeschlossen ist, drücken Sie die Taste „**Reservieren/Reinigen**“ Taste Und Die „+“/„-“ Taste Zu Satz Die automatisches Einschalten Zeit(in Stunden). Der Maschine Wille automatisch wendet sich An nach Die Countdown Ist fertig.

Wenn sich die Maschine mitten in der Eisherstellung befindet, drücken Sie die Taste Schaltfläche „**Reservieren/Reinigen**“. Und Die „+“ / „-“ Taste Zu Satz Die automatisches Ausschalten Zeit (In Std). Der Maschine wird automatisch wendet sich aus nach Die Countdown Ist fertig.

Selbstreinigung:

1. Wenn die Maschine ausgeschaltet ist, während sie an das Stromnetz angeschlossen ist, drücken Sie die Taste „**Reservierung/Reinigung**“ und halten Sie sie eine Weile gedrückt. Die Maschine startet automatisch das Selbstreinigungsprogramm.

Anmerkungen:

- 1) Wenn Sie die Countdown-Zeit während der Eisherstellung ändern, wird sie bei der nächsten Schleife wirksam. Sie können während der Eisherstellung die Taste „**HOT**“ lange drücken , um die Eiswürfel vorzeitig zu entnehmen.
- 2) Die Umgebungstemperatur beeinflusst die für die Eisherstellung benötigte Zeit.

REINIGUNG & WARTUNG

Bitte reinigen Sie Ihren Eisbereiter vor dem ersten Gebrauch gründlich. Außen: Die Außenseite des Eisbereiters sollte regelmäßig mit einem milden Reinigungsmittel und warmem Wasser gereinigt werden. Verwenden Sie immer ein weiches Tuch, um Kratzer oder Beschädigungen am Gehäuse zu vermeiden.

INNENRAUM: Bitte nutzen Sie die folgende Selbstreinigungsfunktion:

1. Wasser und Essig- oder Zitronensaftmischung hinzufügen (Verhältnis 1:1)
2. Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an, halten Sie die CLEAN-Taste etwa 3 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie dann los. Das Gerät startet automatisch das Selbstreinigungsprogramm. Dieser Vorgang dauert etwa 5–6 Minuten. Wenn das Selbstreinigungsprogramm beendet ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus.
3. Der Lüfterflügel dreht sich. Bei diesem Vorgang werden die Innenteile mehrmals gespült .

4. Nachdem das Selbstreinigungsprogramm abgeschlossen ist, ziehen Sie das Netzkabel ab und lassen Sie das Wasser ablaufen, indem Sie die Ablasskappe an der Seite abziehen. Setzen Sie die Ablasskappe wieder auf.

5. Füllen Sie frisches Wasser bis zur Wasserstandsmarkierung in den Wasserbehälter.

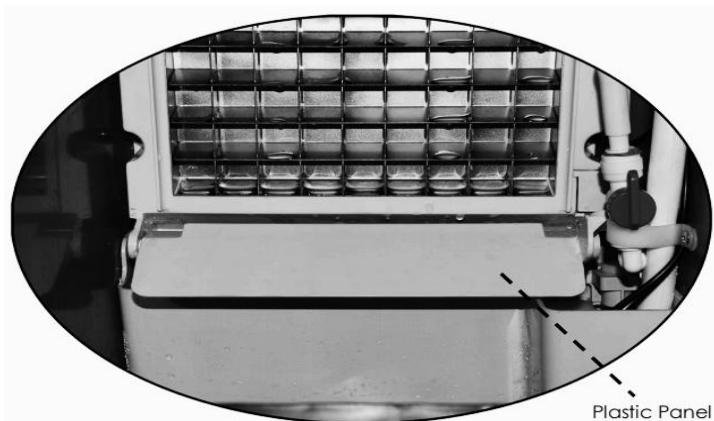
6. Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an und wiederholen Sie den Selbstreinigungsvorgang, indem Sie die Schritte 3 bis 5 wiederholen. Dadurch werden die Essig-/Zitronenrückstände ausgespült.

7. Nachdem Sie das Wasser abgelassen haben, setzen Sie die Ablasskappe wieder auf und ziehen Sie sie fest.

8. Trocknen Sie die Innen- und Außenseite mit einem sauberen, weichen Tuch ab.

HINWEIS: Es wird dringend empfohlen, das Gerät vor dem ersten Gebrauch oder nach längerem Nichtgebrauch zu reinigen.

NOTIZ



1. Wenn die Produktion von Eiszügen zunimmt, wird die Kunststoffplatte im Inneren des m Die Maschine (siehe oben) könnte durch die Eiszügen nach unten gedrückt werden. Wenn die Kunststoffplatte gedrückt wird heruntergefahren wird, stoppt die Maschine automatisch die Eiswürfelproduktion und die „Stopp“-Funktion wird angezeigt.

Die Anzeige leuchtet auf. Bitte reinigen Sie die Eiswürfel regelmäßig, damit das Eis erhalten bleibt

Herstellung.

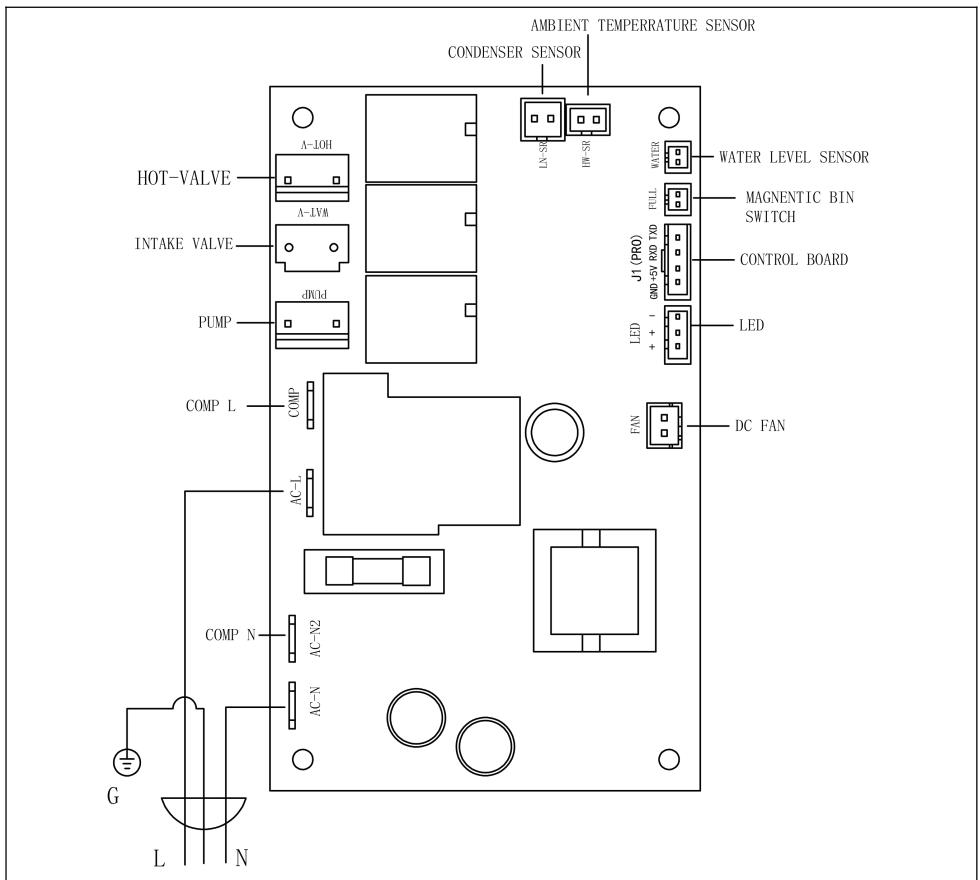
Häufige Störungsanalyse

		Die Eisleitplatte hat sich gelöst	Bringen Eisführung
E1	Kein Eisabweiser erkannt	Magnetisch empfindlicher Schalter beschädigt	Ersetzen magnetisch empfindlich Schalter
		Das Eisleitblech wird nicht zurückgesetzt	Eisleitblech zurücksetzen
	Eis Herstellung ist normal	Der vierte Eiszyklus stoppt	Ersetzen magnetempfindlicher Schalter
E2	Im Wasserkasten befindet sich kein Wasser	Die Ablassschraube ist nicht richtig installiert	Ablassschraube richtig einbauen
		Externe Wasserversorgung	Überprüfen Wasserversorgung
	Der Wassertank lief in den Kühlschrank über	Externe Wasserversorgung	Das Wasser über dem Tank befindet sich nicht höher
		Verwenden Sie Leitungswasser als Wasserquelle	Der Wasserdruk ist zu hoch, sodass Schwimmer nicht funktionieren

		nicht fu Reduzieren Wasserdruc tauschen neues Vent
Im Wasserkasten befindet sich Wasser	Es gibt kein Wasser und auch die Duschleitung läuft nicht	Die Pumpe verstopft u ausgetausch gereinigt we Das Dusc verstopft. sauber
Nur fließendes Wasser, nicht kühlend oder etwas kalt	Auf der Eisform befindet sich dünnes Eis	Erhöhen Fertigungsz indem Sie „+“-Taste Bedienfeld e
	Auf der Eisform befindet sich dickes Eis	Reduzieren Fertigungsz indem Sie „-“ auf Bedienfeld e
	Etwas Wasser spritzte in den Kühlschrank	Drehen S Duschrohr stellen Sie e
Das Wasser ist nicht kalt	Die Rückseite des Wasserkastens leckt in den Kühlschrank	Passen Einbauposit Wasserkast
	Die Hauptplatine versorgt den Kompressor nicht mit Strom	Ersetzen Mainboard
	Kompressorausfall	Kompresso austausche

		Hohe Temperatur des Kompressors	Kompresso austausche
		Kompressor funktioniert, kühlt nicht	Kältemittelle Reparatur erforderlich
E3	Alarm bei hoher Temperatur	Der Kondensationstemperatursensor ist beschädigt	Ersatz
		Der Kühlventilator ist durch Fremdkörper blockiert	Entfernen S Barrikade
		Beschädigung des Kühlgebläses	Ersatz
E4	Anormaler Kondensationstemperatursensor	Kurzschluss oder offener Stromkreis des Kondensationstemperatursensors	Ersatz
E 5	Anormaler Umgebungstemperatursensor	Kurzschluss oder offener Stromkreis des Umgebungstemperatursensors	Ersatz
E 6	Wassermangel	Unterbrechung der externen Wasserversorgung	Wasservers wiederherst
		Wassereinlass-Magnetventil beschädigt	Ersatz

Schaltplan



In China hergestellt

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Support- und E-Garantiezertifikat

www.vevor.com/support



Tecnico Supporto e certificato di garanzia elettronica www.vevor.com/support

Macchina per il ghiaccio commerciale

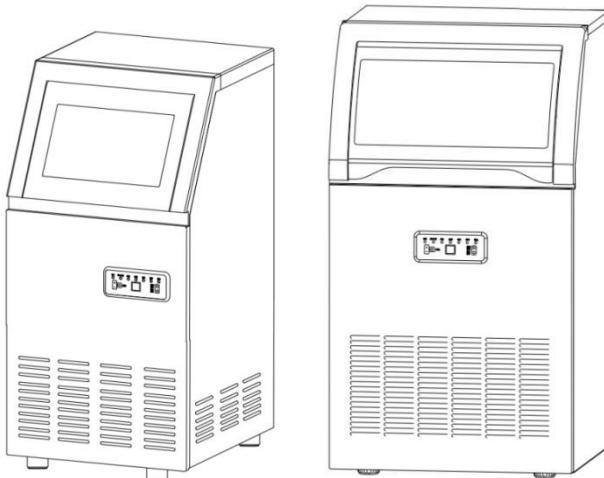
**Modello: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODELLO: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

È importante leggere attentamente queste istruzioni e conservarle per riferimento futuro.

	<p>Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni.</p>
	<p>Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.</p>
	<p>Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva Europea 2012/19/CE. Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che nell'Unione Europea il prodotto richiede la raccolta differenziata dei rifiuti. Ciò vale per il prodotto e tutti gli accessori contrassegnati da questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali non possono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici, ma devono essere portati in un punto di raccolta per il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici</p>



IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire le precauzioni di sicurezza di base per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni a persone o cose. Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare la macchina per la prima volta.

ATTENZIONE: IL GHIACCIO NON PUÒ ESSERE CONSERVATO NEL CONTENITORE DEL GHIACCIO DURANTE LA NOTTE , NON È FRIGORIFERO, IL GHIACCIO VERRÀ SCIOLTO IN ACQUA E USCIRÀ DALLA MACCHINA.

1. Se si collega alla rete idrica, ATTENZIONE: è necessario collegare la

fornitura di acqua potabile;

2. La macchina è destinata all'uso in applicazioni domestiche e simili come:

-aree cucina per il personale nei negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;

-fattorie

-dai clienti negli hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;

-Ristorazione e industrie affini .

3. La macchina deve essere utilizzata all'interno di porte e senza ostacoli circondati buon posto di ventilazione. Tra i quattro lati della macchina e la parete devono esserci almeno 50 cm.

4. Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire le precauzioni di sicurezza di base per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni a persone o cose. Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare qualsiasi apparecchio.

5. Non utilizzare questo o qualsiasi altro apparecchio con un cavo danneggiato.

6. Collegare solo a prese adeguatamente polarizzate. Nessun altro apparecchio deve essere collegato alla stessa presa. Assicurarsi che la spina sia completamente inserita nella presa.

7. Non posizionare la macchina e il cavo di alimentazione vicino a materiale infiammabile. Non coprire il cavo. Non immergerlo in acqua.

8. Si sconsiglia l'uso di prolunghe, poiché potrebbe surriscaldarsi e costituire pericolo di incendio.

9. Scollegare il produttore di ghiaccio prima di pulirlo o effettuare qualsiasi riparazione o manutenzione.

10. Prestare attenzione e supervisione quando l' apparecchio viene utilizzato vicino a bambini.

11. Non utilizzare il produttore di ghiaccio all'aperto. Evitare la luce solare diretta e assicurarsi che ci siano almeno 5 pollici di spazio tra il retro e i lati dell'unità e il muro.

12. Non utilizzare liquidi diversi dall'acqua nell'unità per produrre il ghiaccio.

13. Non pulire il produttore di ghiaccio con detergenti infiammabili. I fumi

possono creare pericolo di incendio o esplosione.

14. Non ribaltare la macchina.

15. Se il produttore di ghiaccio viene portato all'interno dall'esterno durante il periodo invernale, attendere alcune ore per riscaldarsi a temperatura ambiente prima di collegarlo alla fonte di alimentazione.

16. Questa unità deve essere adeguatamente messa a terra per la vostra sicurezza. Il cavo di alimentazione è dotato di una spina a tre poli accoppiata con prese a muro standard a tre poli per ridurre al minimo la possibilità di scosse elettriche .

17. Collega il tuo apparecchio ad una presa dedicata, presa a muro correttamente installata e collegata a terra. Non, in ogni circostanza l'alimentazione e/o la messa a terra devono essere indirizzate a un elettricista certificato.

18. I materiali schiumosi all'interno sono combustibili e devono essere tenuti lontani dal fuoco.

19. È vietato tirare il cavo per staccare la spina, staccare la spina è d'obbligo.

IMPORTANTE: Per evitare pericoli dovuti a instabilità, l' unità deve essere posizionata su una superficie piana e uniforme.

IMPORTANTE: Per evitare pericoli dovuti a instabilità, l' unità deve essere posizionata su una superficie piana e uniforme.

ATTENZIONE: questo apparecchio deve essere collegato a terra.

1) Il fusibile sul PCB è da 15 A, se modificato, deve essere azionato da un tecnico.

2) la fluttuazione della tensione non può essere superata del ±10% rispetto alla tensione nominale oppure è necessario uno stabilizzatore di tensione.

IMPORTANZA: A Evitare il pericolo è dovuto a causa di instabilità, l' unità deve essere posizionata su una superficie piana e uniforme .

PROCEDURE OPERATIVE

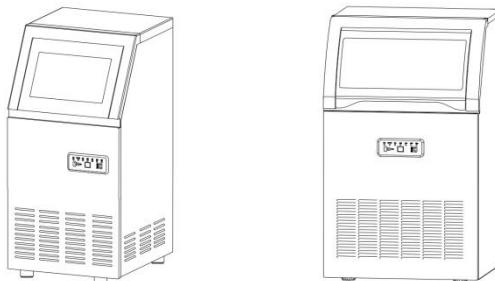
DISIMBALLAGGIO DEL PRODUTTORE DI GHIACCIO

1. Rimuovere tutti i materiali di imballaggio esterni ed interni. Controllare se

tutti gli accessori seguenti sono inclusi o meno . Se mancano delle parti, contattare il nostro servizio clienti. Dopo aver disimballato la macchina, si consiglia di lasciarla riposare per 24 ore prima di accenderla.

2. Pulire l'interno con acqua tiepida e un panno morbido oppure pulire l'unità utilizzando la funzione Self-Clean.
3. Trova una posizione per il produttore di ghiaccio in cui sia protetta dalla luce solare diretta e da altre fonti di calore (ad esempio fornello, forno, radiatore). Posizionare il produttore di ghiaccio su una superficie piana. Assicurati che ci siano almeno 5 pollici di spazio tra la parte posteriore e i lati del produttore di ghiaccio e il muro.
4. Attendere un'ora affinché il refrigerante si stabilizzi prima di collegare l'unità per l'uso iniziale.
5. L'apparecchio deve essere posizionato in un punto in cui la spina sia accessibile.

Contenuto del pacco



Macchina per il ghiaccio x 1

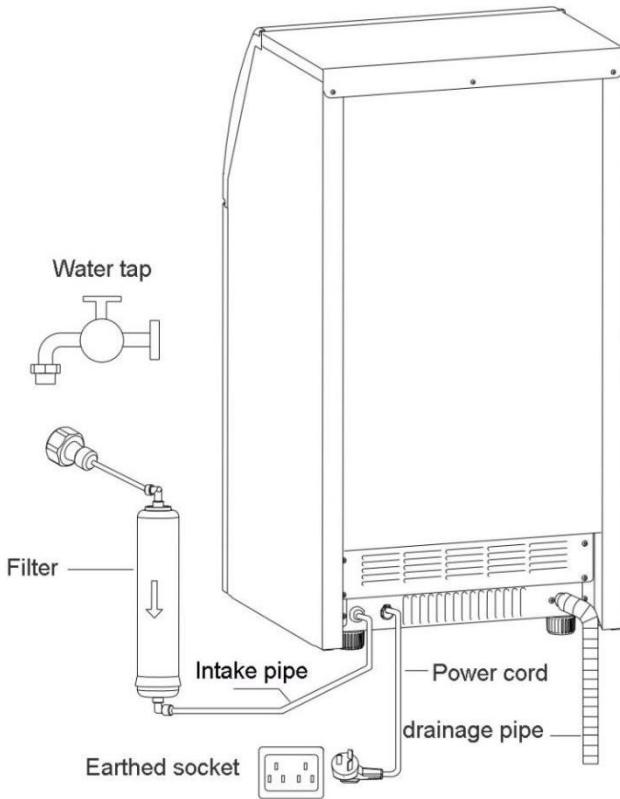
Suggerimenti caldi : controlla se tutti gli accessori seguenti sono inclusi.

Elenco accessori				
NO	Descrizione	Immagine	Utilizzo	QUANTITÀ
1	Manuale		Manuale operativo	1 PC

2	Filtro		Filtra l'acqua	1 PC
3	Tubo di drenaggio		Drenare	1 PC
4	Cucchiaio di ghiaccio		Prendi dei cubetti di ghiaccio	1 PC
5	fascette in nylon		Se necessario, riparare il tubo	2 pezzi
6	Anello di salto		se necessario, fissare insieme lo scarico e il tubo di drenaggio	1 PC
7	Anello di tenuta		Mettilo nel rubinetto del tubo di aspirazione. L'altro è di riserva.	2 pezzi
8	Clip blu di ricambio		Clip blu di ricambio se necessario.	2 pezzi
9	Spina di ricambio		Tappo di ricambio che collega il serbatoio se necessario.	1 PC

COLLEGAMENTO DEL PRODOTTORE DI GHIACCIO CON ALTRE PARTI

Collegare il produttore di ghiaccio ad altre parti facendo riferimento allo schema seguente.



Collegare il tubo di scarico e il tubo di ingresso dell'acqua

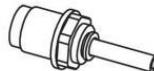
- Avvertenza:**
- 1)** La macchina può essere collegata solo a fonti di acqua potabile e deve soddisfare gli standard locali sull'acqua potabile
 - 2)** La pressione dell'acqua deve essere compresa tra 0,1-0,4 Mpa, se supera 0,4 Mpa , è necessario collegare una valvola riduttrice di pressione.
 - 3) Drenaggio:** IL l'uscita del tubo di scarico deve essere più bassa dell'uscita della macchina

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



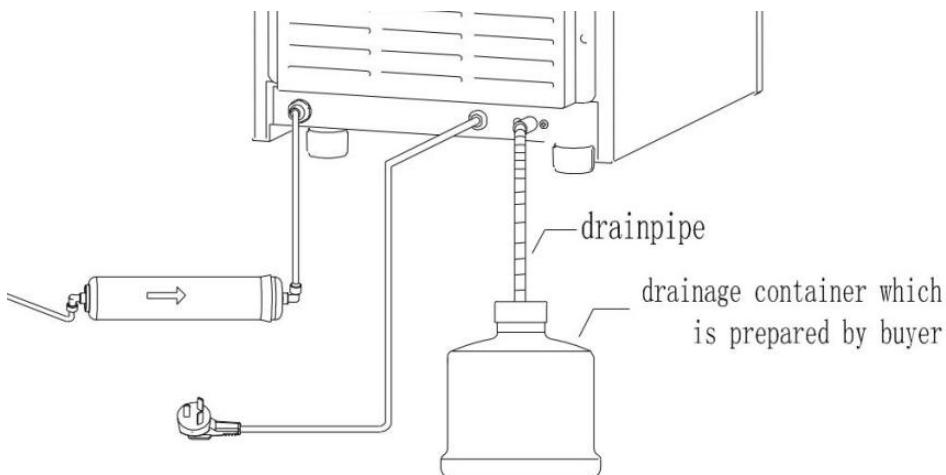
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Drenare.

Avvertenza: poiché il ghiaccio nel serbatoio interno si scioglierà, il tubo di scarico deve essere collegato prima dell'uso e inserirlo in un contenitore o nella fogna.

Nota: collegare un'estremità del tubo di scarico alla macchina e l'altra estremità a un contenitore o a una fogna. L'altra porta del tubo di scarico deve essere più bassa della porta di scarico della macchina.



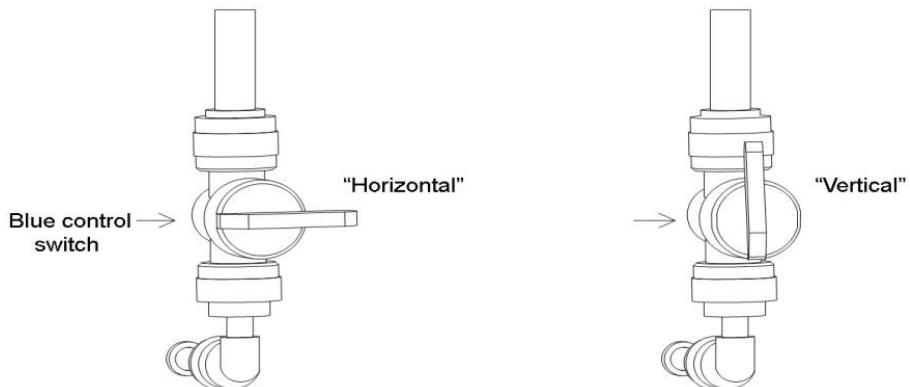
UTILIZZANDO L'ACQUA DELLA BOTTE COME FONTE D'ACQUA

È possibile utilizzare l'acqua in botte come fonte d'acqua. Ricordatevi di rifornire regolarmente l'acqua. Inoltre, ruotare l'interruttore di controllo blu in verticale e chiudere l'alimentazione dell'acqua nel tubo.

1. Se si utilizza il rubinetto dell'acqua come fonte d'acqua, assicurarsi che il rubinetto dell'acqua sia aperto per una fornitura d'acqua continua. Se

l'acqua finisce, l'indicatore "aggiungere acqua" si accenderà.

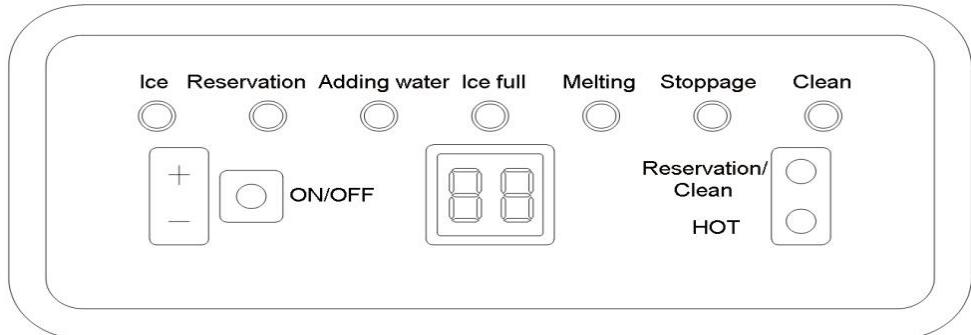
2. Se si utilizza l'acqua in botte come fonte d'acqua. Ricordarsi di riempire regolarmente l'acqua altrimenti l'indicatore di "arresto" si accenderà.
3. Quando si utilizza il rubinetto dell'acqua come fonte d'acqua, ruotare l'interruttore di controllo blu nella macchina in orizzontale. D'altra parte, se si utilizza acqua in botte come fonte d'acqua, ruotare l'interruttore di controllo blu in verticale. Si prega di fare riferimento all'immagine qui sotto.



If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.

If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

OPERAZIONI DELLA MACCHINA



Pannello operativo

Operazione di produzione del ghiaccio:

1. Connetti IL macchina A IL energia E premere il pulsante “**ON/OFF**” . La “produzione del ghiaccio” l’indicatore si accenderà SU.
Attraverso “ + ” / “ - ” per aumentare o diminuire il tempo di produzione del ghiaccio, che verrà effettuato al ciclo corrente.
Premere **Pulsante “ + ”**, se sullo schermo viene visualizzato “ 1 ” , significa che il tempo di produzione del ghiaccio verrà aggiunto 1 minuto, il tempo massimo può essere aggiunto 8 minuti. Se si preme il pulsante “ - ” e viene visualizzato “ -1 ” , significa che il tempo di produzione del ghiaccio verrà ridotto di 1 minuto, il tempo massimo è di 5 minuti. Ciò significa che il tempo può essere regolato da -5 a 8 minuti.
2. Al termine del conto alla rovescia, l’indicatore di "scioglimento" si accenderà. I cubetti di ghiaccio si staccheranno dal pannello di congelamento più tardi.
3. Dopo che i cubetti di ghiaccio si sono staccati. La macchina entrerà automaticamente in un altro ciclo di produzione del ghiaccio.

Accensione/spegnimento automatico:

1. Quando la macchina è spenta mentre è collegata all'alimentazione, premere il pulsante "**Prenotazione/Pulizia**" pulsante E IL “+”/-” pulsante A impostato IL accensione automatica tempo (in ore). IL macchina Volere automaticamente giri SU Dopo IL conto alla rovescia È finito.

Quando la macchina è nel mezzo della produzione del ghiaccio, premere il pulsante Pulsante “**Prenotazione/Pulisci**”. EIL “+”/-” pulsante A impostato IL spegnimento automatico tempo (In ore). Il la macchina lo farà automaticamente giri spento Dopo IL conto alla rovescia È finito.

Autopulente:

1. Quando la macchina è spenta mentre è collegata all'alimentazione, premere il pulsante "Prenotazione/Pulizia" e tenerlo premuto per un po'. La macchina entrerà automaticamente nel programma di autopulizia.

Appunti:

- 1) Se si modifica il tempo del conto alla rovescia durante la metà della procedura di produzione del ghiaccio, avrà effetto al ciclo successivo. È possibile premere a lungo il pulsante “HOT” durante la produzione del ghiaccio per scaricare i cubetti di ghiaccio in anticipo.
- 2) La temperatura ambientale circostante influenzera il tempo necessario per la produzione del ghiaccio.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Si prega di pulire accuratamente il produttore di ghiaccio prima dell'uso iniziale.

Esterno: l'esterno del produttore di ghiaccio deve essere pulito regolarmente con un detergente delicato e acqua tiepida. Utilizzare sempre un panno morbido per evitare di graffiare o danneggiare l'alloggiamento.

INTERNO: utilizzare la seguente funzione Self-Clean:

1. Aggiungi acqua e aceto o una miscela di succo di limone (rapporto 1:1)
2. Collegare l'unità, tenere premuto il pulsante CLEAN per circa 3 secondi, quindi rilasciarlo. L'unità entrerà automaticamente nel programma di pulizia automatica. Questo processo richiede circa 5-6 minuti. Al termine del programma Self-Clean, l'unità si spegnerà automaticamente.
3. Le pale della ventola ruoteranno. Questo processo risciacqua più volte le parti interne .
4. Una volta completato il programma Self-Clean, scollegare il cavo di alimentazione e scaricare l'acqua scollegando il tappo di scarico sul lato.

Riposizionare il tappo di scarico.

5. Aggiungere acqua fresca al serbatoio dell'acqua, fino al segno del livello dell'acqua.

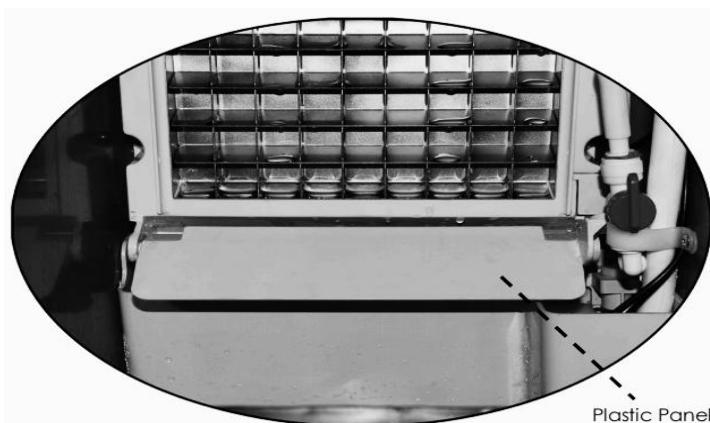
6. Collegare l'unità e ripetere il processo di autopulizia ripetendo i passaggi da 3 a 5. Questo eliminerà i residui di aceto/limone.

7. Dopo aver scaricato l'acqua, riposizionare e serrare il tappo di scarico.

8. Asciugare l'interno e l'esterno con un panno pulito e morbido.

NOTA: si consiglia vivamente di pulire l'unità prima dell'uso iniziale o dopo che l'unità non è stata utilizzata per un lungo periodo di tempo.

NOTA



1. All'aumentare della produzione di cubetti di ghiaccio, il pannello di plastica all'interno del m La macchina (mostrata sopra) potrebbe essere premuta dai cubetti di ghiaccio. Quando viene premuto il pannello di plastica

giù, la macchina smetterà automaticamente di produrre cubetti di ghiaccio e il "blocco"

l'indicatore si accenderà. Si prega di pulire regolarmente i cubetti di ghiaccio per mantenere il ghiaccio fabbricazione.

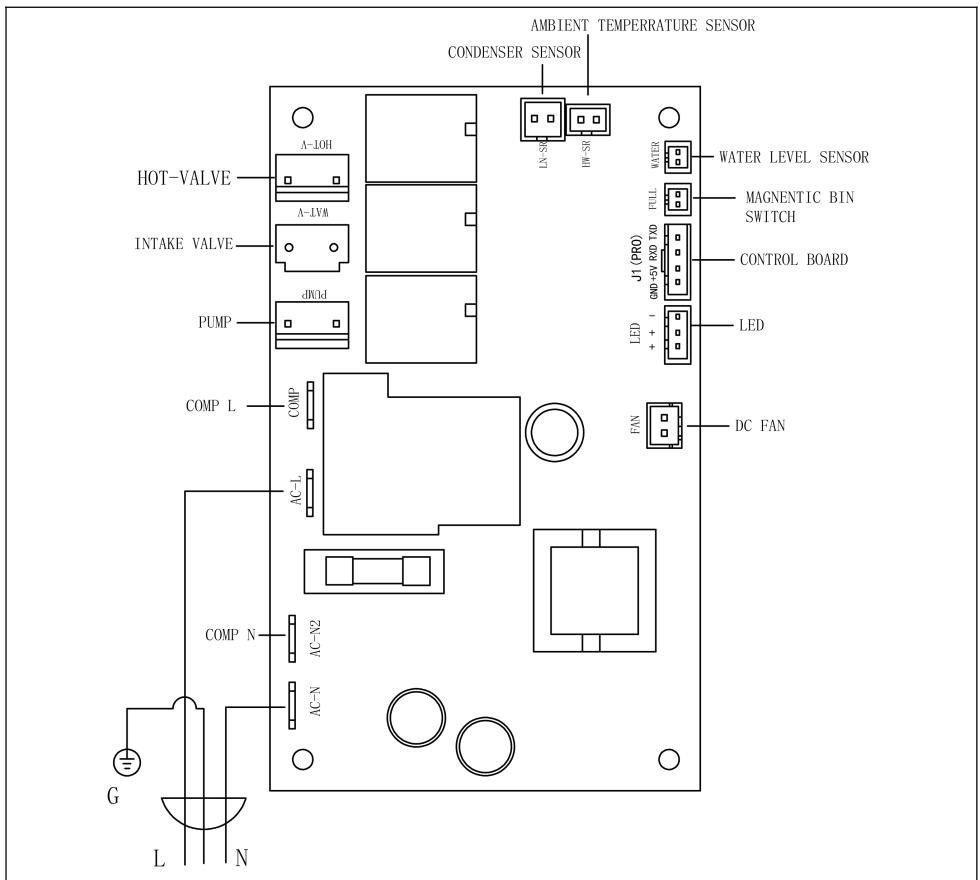
Analisi dei malfunzionamenti comuni

		La piastra guida del ghiaccio si è staccata	Reinstallare la guida del ghiaccio
E1	Nessun deflettore di ghiaccio rilevato	Interruttore sensibile magnetico danneggiato	Sostituire l'interruttore sensibile magnetico
		La piastra di guida del ghiaccio non viene ripristinata	Ripristinare la piastra guida del ghiaccio
		Ghiaccio fare è normale il quarto ciclo del ghiaccio si ferma	Sostituire l'interruttore sensibile magnetico
E2	Non c'è acqua nella cassetta dell'acqua	Il tappo di scarico non è installato correttamente	Installare correttamente il tappo di scarico
		Approvvigionamento idrico esterno	Controllare la fornitura d'acqua
		Approvvigionamento idrico esterno	La valvola dell'acqua sopra il serbatoio non ruota orizzontalmente
E2	Il serbatoio dell'acqua è traboccato nel frigorifero	Utilizzare l'acqua del rubinetto come fonte d'acqua	La pressione esterna dell'acqua è troppo elevata per far funzionare la valvola a galleggiante, ridurre la pressione dell'acqua o sostituire una nuova valvola
		C'è acqua nella cassetta	Non c'è acqua, né scorre il tubo della pompa è gravemente bloccata, deve essere sostituita

	dell'acqua	doccia o pulita	
		Il tubo della doccia è ostruito. Puliscilo	
Solo acqua corrente, non di raffreddamento o un po' fredda	C'è del ghiaccio sottile sullo stampo per il ghiaccio	Aumenta i tempi di produzione premendo il pulsante "+" sul pannello operativo	
	C'è del ghiaccio spesso sullo stampo del ghiaccio	Riduci i tempi di produzione premendo il pulsante "-" sul pannello operativo	
	Un po' d'acqua è entrata nel frigorifero	Ruotare e regolare il tubo della doccia	
	La parte posteriore della scatola dell'acqua perde nel frigorifero	Regolare la posizione di installazione della scatola dell'acqua	
L'acqua non è fredda	La scheda principale non alimenta il compressore	Sostituire la scheda madre	
	Guasto del compressore	Sostituire il compressore	
	Compressore ad alta temperatura	Sostituire il compressore	
	Il compressore funziona, non raffredda	Perdita di refrigerante, necessita riparazione	
E3	Allarme alta temperatura	il sensore della temperatura di condensa è danneggiato	Sostituzione

		La ventola di raffreddamento è bloccata da corpi estranei	Rimuovere la barricata
		Danni alla ventola di raffreddamento	Sostituzione
E4	Sensore di temperatura di condensazione anomalo	Sensore temperatura di condensazione in corto circuito o aperto	Sostituzione
E5 _	Sensore temperatura ambiente anomalo r	Cortocircuito o circuito aperto del sensore della temperatura ambiente	Sostituzione
E6 _	Mancanza d'acqua	Interruzione della fornitura idrica esterna Elettrovalvola ingresso acqua danneggiata	Ripristinare l'approvvigionamento idrico Sostituzione

Schema elettrico



Made in China

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Tecnico Supporto e certificato di garanzia elettronica

www.vevor.com/support



Técnico Soporte y certificado de garantía electrónica www.vevor.com/support

Máquina de hielo comercial

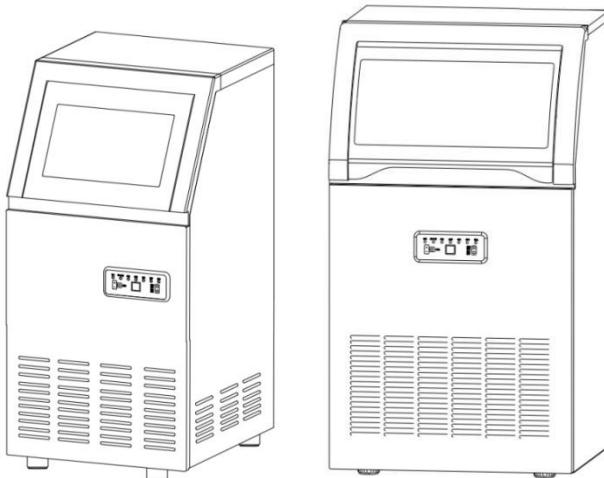
**Modelo: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODELO: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Es importante que lea atentamente estas instrucciones y las conserve para consultarlas en el futuro.

	Advertencia: para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones.
	Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias dañinas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.
	Este producto está sujeto a las disposiciones de la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo que muestra un contenedor con ruedas tachado indica que el producto requiere recogida selectiva de basura en la Unión Europea. Esto se aplica al producto y a todos los accesorios marcados con este símbolo. Los productos marcados como tales no podrán desecharse con la basura doméstica normal, sino que deberán llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Al utilizar aparatos eléctricos, se deben seguir precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a personas o bienes. Lea todas las instrucciones antes de operar la máquina por primera vez.

PRECAUCIÓN: EL HIELO NO SE PUEDE ALMACENAR EN EL DEPÓSITO DE HIELO DURANTE LA NOCHE , NO ES NEVERA, EL HIELO SE DERRETIRÁ EN AGUA Y FUERA DE LA MÁQUINA.

1. Si se conecta con el suministro de agua, **PRECAUCIÓN:** debe conectar

el suministro de agua potable;

2. La máquina está diseñada para ser utilizada en aplicaciones domésticas y similares, tales como:

-áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;

-cortijos

-por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;

-Industria de la restauración e industrias similares .

3. La máquina debe usarse en puertas y sin obstáculos rodeados. buen lugar de ventilación. Debe haber una distancia mínima de 50 cm entre los cuatro lados de la máquina con la pared.

4. Al utilizar aparatos eléctricos, Se deben seguir precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio. descargas eléctricas y lesiones a personas o propiedades. Lea todas las instrucciones antes de usar cualquier electrodoméstico.

5. No opere este ni ningún otro aparato con un cable dañado.

6. Conéctelo únicamente a tomas de corriente debidamente polarizadas.

No se debe enchufar ningún otro aparato en el mismo tomacorriente.

Asegúrese de que el enchufe esté completamente insertado en el enchufe.

7. No coloque la máquina ni el cable de alimentación cerca de materiales inflamables. No cubra el cable. No lo sumerjas en agua.

8. No recomendamos el uso de un cable de extensión, ya que puede sobrecalentarse y convertirse en un riesgo de incendio.

9. Desenchufe la fábrica de hielo antes de limpiarla o realizar cualquier reparación o servicio.

10. Tenga cuidado y supervise cuando utilice el aparato cerca de niños.

11. No utilices tu máquina de hielo al aire libre. Evite la luz solar directa y asegúrese de que haya al menos 5 pulgadas de espacio entre la parte posterior y los lados de su unidad y la pared.

12. No utilice ningún líquido que no sea agua en la unidad para hacer el hielo.

13. No limpie su máquina de hielo con detergentes inflamables. Los vapores pueden crear riesgo de incendio o explosión.

14. No vuelque la máquina.
 15. Si la fábrica de hielo se lleva al interior desde el exterior durante el invierno, dale unas horas para que alcance la temperatura ambiente antes de enchufarlo a la fuente de alimentación.
 16. Esta unidad debe estar correctamente conectada a tierra para su seguridad. El cable de alimentación está equipado con un enchufe de tres clavijas acoplado a tomas de pared estándar de tres clavijas para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica .
 17. Conecte su electrodoméstico a un enchufe dedicado, Tomacorriente de pared correctamente instalado y conectado a tierra. No, Bajo cualquier circunstancia, la alimentación y/o la conexión a tierra deben dirigirse a un electricista certificado.
 18. Los materiales espumosos del interior son combustibles y deben mantenerse alejados del fuego.
 19. Está prohibido tirar del cable para desenchufar el enchufe, desconectar el enchufe es imprescindible.
- IMPORTANCIA:** Para evitar peligros debidos a la inestabilidad, la unidad debe colocarse sobre una superficie plana y uniforme.

IMPORTANCIA: Para evitar peligros debidos a la inestabilidad, la unidad debe colocarse sobre una superficie plana y uniforme.

ADVERTENCIA: Este aparato debe estar conectado a tierra.

- 1) El fusible de la PCB es de 15 A; si se cambia, debe ser operado por un técnico.
 - 2) la fluctuación de voltaje no puede exceder el $\pm 10\%$ del voltaje nominal, o se necesita un estabilizador de voltaje.
- IMPORTANCIA:** Para evitar peligro debido _ Para evitar la inestabilidad, la unidad debe colocarse sobre una superficie uniforme y plana .

PROCEDIMIENTOS DE OPERACIÓN

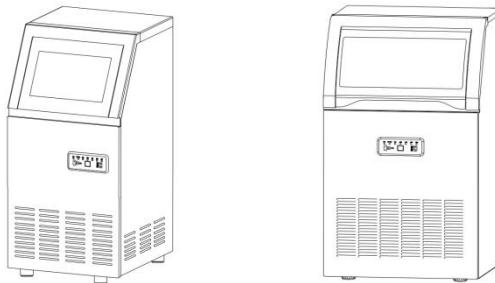
DESEMBALAJE DE SU FABRICADOR DE HIELO

1. Retire todos los materiales de embalaje exterior e interior. Compruebe si todos los accesorios siguientes están incluidos o no . Si falta alguna pieza,

póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente. Después de desembalar la máquina, le recomendamos dejarla durante 24 horas antes de encenderla.

2. Limpie el interior con agua tibia y un paño suave o limpie la unidad usando la función de autolimpieza.
3. Encuentre un lugar para su máquina de hielo donde esté protegida de la luz solar directa y otras fuentes de calor (es decir, estufa, caldera, radiador). Coloque la máquina de hielo sobre una superficie nivelada. Asegúrese de que haya al menos 5 pulgadas de espacio entre la parte posterior y los lados de su máquina de hielo y la pared.
4. Espere una hora para que el refrigerante se asiente antes de enchufar la unidad para su uso inicial.
5. El aparato debe colocarse en un lugar donde se pueda acceder al enchufe.

contenidos del paquete



Máquina para hacer hielo x 1

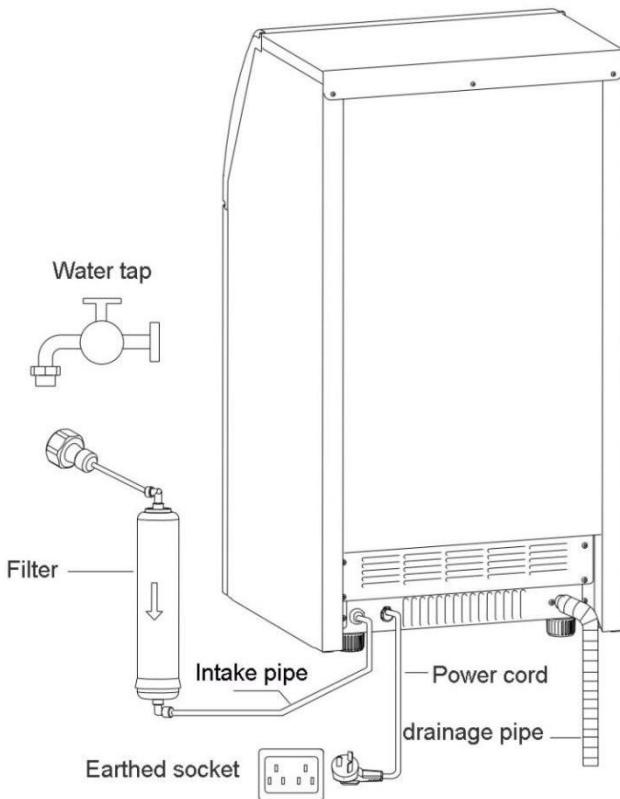
Consejos cálidos : compruebe si todos los accesorios siguientes están incluidos.

Lista de accesorios				
NO	Descripción	Imagen	Uso	CANTIDAD

1	Manual		Operación manual	1 PC
2	Filtrar		Filtrar agua	1 PC
3	Tubo de drenaje		Drenar	1 PC
4	Cuchara de hielo		Toma cubitos de hielo	1 PC
5	bridas de nailon		Repare la tubería si es necesario	2 piezas
6	Anillo de salto		Sujete la salida y el tubo de drenaje juntos si es necesario.	1 PC
7	Anillo de sello		Póngalo en el grifo del tubo de admisión. El otro es de repuesto.	2 piezas
8	Clip azul de repuesto		Clip azul de repuesto si es necesario.	2 piezas
9	enchufe de repuesto		Tapón de repuesto que tapa el depósito si es necesario.	1 PC

CONECTAR SU FABRICADOR DE HIELO CON OTRAS PIEZAS

Conecte su máquina de hielo con otras piezas consultando el diagrama a continuación.



Conecte la tubería de drenaje y la tubería de entrada de agua.

- Advertencia:**
- 1)** La máquina solo puede conectarse a fuentes de agua potable y debe cumplir con los estándares locales de agua potable.
 - 2)** La presión del agua debe estar entre 0,1-0,4 Mpa, si supera los 0,4 Mpa, se debe conectar una válvula reductora de presión.
 - 3)Drenaje:** La salida del tubo de drenaje debe ser más baja que la salida de la máquina.

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



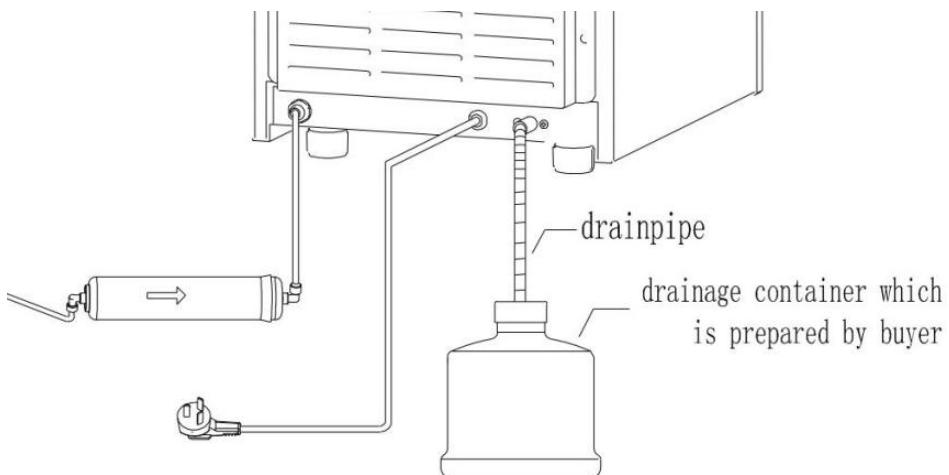
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Drenar.

Advertencia: Debido a que el hielo en el tanque interior se derretirá, se debe conectar el tubo de drenaje antes de usarlo e insertar el tubo de drenaje en un recipiente o en la alcantarilla.

Nota: Conecte un extremo del tubo de drenaje a la máquina y el otro extremo a un contenedor o alcantarillado. El otro puerto del tubo de drenaje debe estar más bajo que el puerto de drenaje de la máquina.



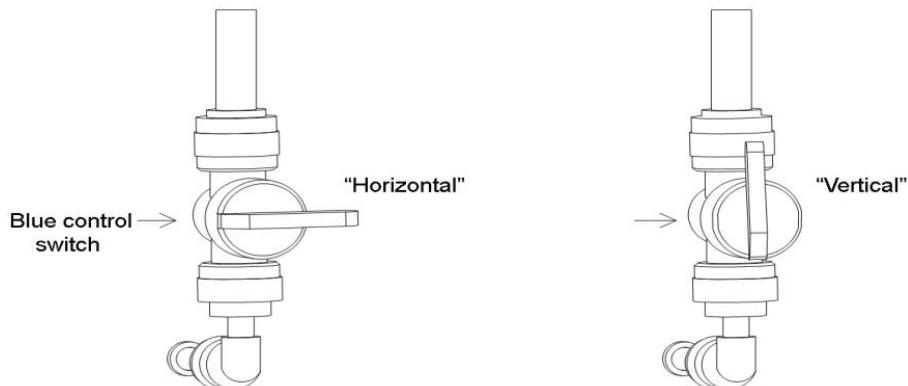
USO DE AGUA DE BARRIL COMO FUENTE DE AGUA

Puede utilizar agua de barril como fuente de agua. Recuerde reponer agua periódicamente. Además, gire el interruptor de control azul verticalmente y cierre el suministro de agua de la tubería.

1. Si utiliza un grifo de agua como fuente de agua, asegúrese de que el grifo de agua esté abierto para un suministro continuo de agua. Si se

acaba el agua, se encenderá el indicador "agregar agua".

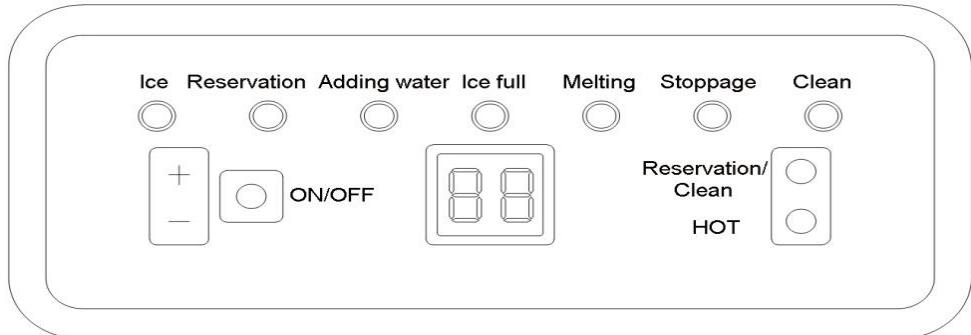
2. Si utiliza agua de barril como fuente de agua. Recuerde reponer agua con regularidad o se encenderá el indicador de " parada ".
3. Cuando utilice el grifo de agua como fuente de agua, gire el interruptor de control azul en la máquina en posición horizontal. Por otro lado, si utiliza agua de barril como fuente de agua, gire el interruptor de control azul en posición vertical. Consulte la imagen a continuación.



If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.

If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

OPERACIONES DE LA MÁQUINA



Panel de operaciones

Operación de fabricación de hielo:

1. Conectar el máquina a el fuerza y prensa el botón

“ENCENDIDO/APAGADO” . La “fabricación de hielo” el indicador se iluminará en.

A través de “ + ” / “ - ” para aumentar o disminuir el tiempo de fabricación de hielo, que se efectuará en el ciclo actual.

Prena **Botón “ + ”** , si la pantalla muestra " 1 " , significa que el tiempo de fabricación de hielo se agregará 1 min, el tiempo máximo se puede agregar 8 min. Si presiona el botón “ - ” y muestra “ -1 ” , significa que el tiempo de fabricación de hielo se reducirá en 1 minuto, el tiempo máximo es de 5 minutos. Eso significa que el tiempo se puede ajustar de -5 a 8 min.

2. Cuando finalice la cuenta regresiva del tiempo, el indicador de "fusión" se encenderá. Los cubitos de hielo se desprenderán del panel de congelación más tarde.

3. Después de que se desprendan los cubitos de hielo. La máquina entrará automáticamente en otro circuito de fabricación de hielo.

Encendido/apagado automático:

1. Cuando la máquina esté apagada mientras está conectada a la corriente, presione el botón **“Reservar/Limpiar”** botón y el “+”/-” botón a colocar el encendido automático tiempo (en horas). El máquina voluntad

automáticamente vueltas en después el cuenta regresiva es finalizado. Cuando la máquina esté en mitad de la fabricación de hielo, presione el botón Botón “**Reservar/Limpiar**” y el “+”/-” botón a colocar el apagado automático tiempo (en horas). La máquina lo hará automáticamente vueltas apagado después el cuenta regresiva es finalizado.

Autolimpieza:

1. Cuando la máquina esté apagada mientras está conectada a la corriente, presione el botón “**Reservar/Limpiar**” y manténgalo presionado por un momento. La máquina ingresará automáticamente al programa de autolimpieza.

Notas:

- 1) Si cambia el tiempo de cuenta atrás durante la mitad del procedimiento de fabricación de hielo, entrará en vigor en el siguiente ciclo. Puede presionar prolongadamente el botón “**CALIENTE**” durante la fabricación de hielo para descargar los cubitos de hielo con anticipación.
- 2) La temperatura ambiental circundante influirá en el tiempo necesario para fabricar hielo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Limpie a fondo su máquina de hielo antes del uso inicial.

Exterior: el exterior de la máquina de hielo debe limpiarse periódicamente con un detergente suave y agua tibia. Utilice siempre un paño suave para evitar rayar o dañar la carcasa.

INTERIOR: utilice la siguiente función de autolimpieza:

1. Agregue agua y vinagre o mezcla de jugo de limón (proporción 1:1)
2. Enchufe la unidad, presione y mantenga presionado el botón CLEAN durante aproximadamente 3 segundos y luego suéltelo. La unidad ingresará automáticamente al programa de autolimpieza. Este proceso tarda entre 5 y 6 minutos. Cuando finalice el programa de autolimpieza, la unidad se apagará automáticamente.
3. Las aspas del ventilador girarán. Este proceso enjuaga las piezas interiores varias veces .
4. Una vez completado el programa de autolimpieza, desenchufe el cable

de alimentación y drene el agua desenchufando el tapón de drenaje lateral. Vuelva a colocar el tapón de drenaje.

5. Agregue agua dulce al depósito de agua, hasta la marca del nivel del agua.

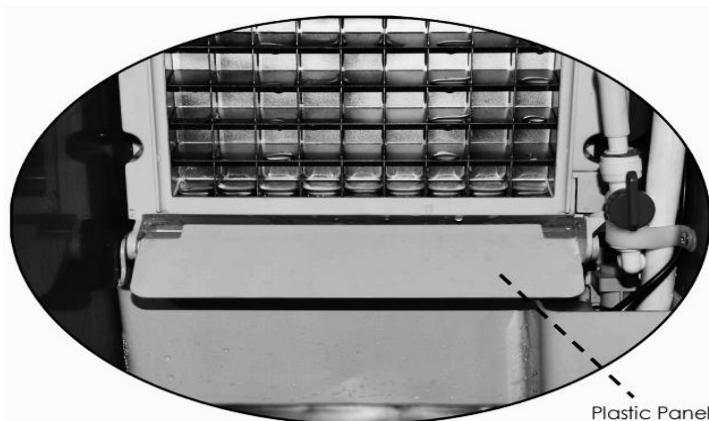
6. Enchufe la unidad y repita el proceso de autolimpieza repitiendo los pasos 3 a 5. Esto enjuagará los residuos de vinagre/limón.

7. Después de drenar el agua, vuelva a colocar y apriete el tapón de drenaje.

8. Seque el interior y el exterior con un paño suave y limpio.

NOTA: Se recomienda encarecidamente limpiar la unidad antes del uso inicial o despues de que no haya estado en uso durante un período prolongado.

NOTA



1. A medida que aumenta la producción de cubitos de hielo, el panel de plástico dentro del m Los cubitos de hielo podrían presionar la máquina (como se muestra arriba). Cuando se presiona el panel de plástico

hacia abajo, la máquina dejará de producir cubitos de hielo automáticamente y se activará el “paro”.

El indicador se encenderá. Limpie los cubitos de hielo con regularidad para que el hielo continúe. haciendo.

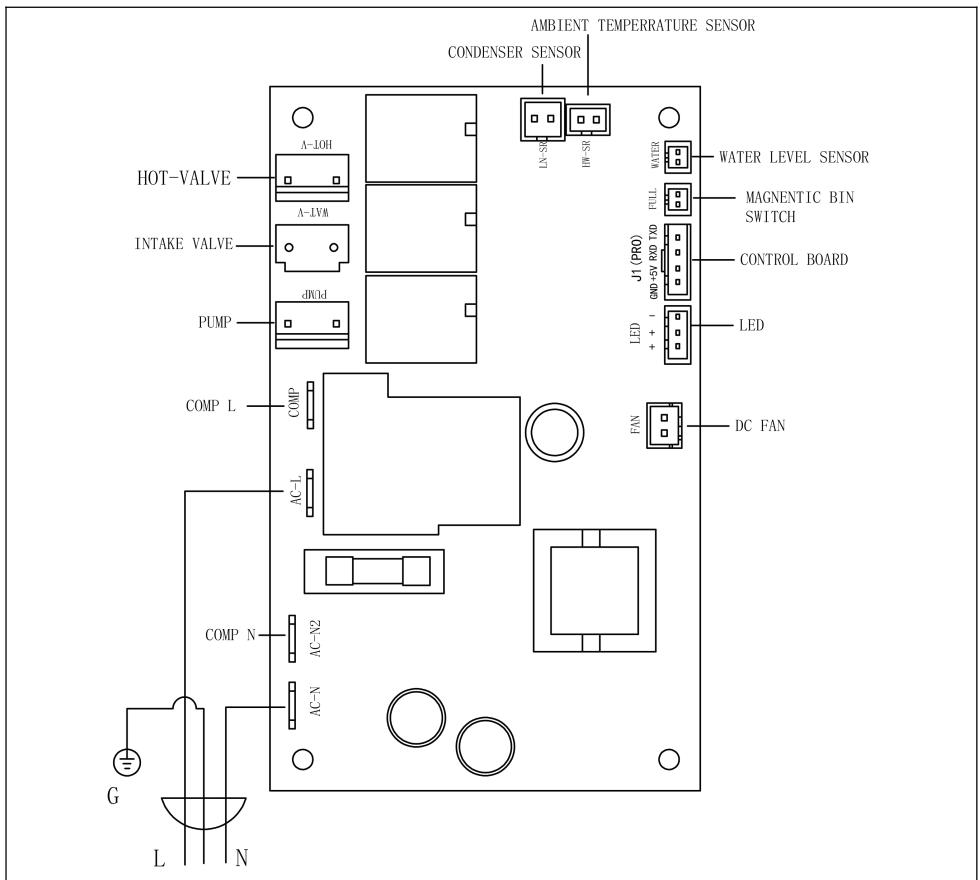
Análisis de fallos comunes

E1	No se detectó ningún deflector de hielo	La placa guía de hielo se desprendió	Vuelva a instalar la guía de hielo
		Interruptor sensible magnético dañado	Reemplazar el interruptor sensible magnético
		La placa guía de hielo no se reinicia	Restablecer la placa guía de hielo
E2	Hielo hacer es normal	El cuarto ciclo del hielo se detiene	Reemplace el interruptor sensible magnético
	No hay agua en la caja de agua.	El tapón de drenaje no está instalado correctamente.	Instale el tapón de drenaje correctamente
		Suministro de agua externo	Comprobar el suministro de agua
	El tanque de agua se desbordó dentro del refrigerador.	Suministro de agua externo	La válvula de agua sobre el tanque no gira horizontalmente
		Utilice agua del grifo del refrigerador como fuente de agua.	La presión externa del agua es demasiado alta para hacer que la válvula de flotador funcione, reducir la presión del agua o cambiar una válvula nueva.
	Hay agua en la caja de agua.	No hay agua, ni corre el caño de la ducha.	La bomba está seriamente bloqueada, debe ser reemplazada o limpiada.

			La tubería de la ducha está bloqueada. Limpialo
Solo agua corriente, sin refrigeración o un poco de frío.	Hay hielo fino en el molde de hielo.	Aumente el tiempo de fabricación presionando el botón "+" en el panel operativo	
		Reduczca el tiempo de fabricación presionando el botón "-" en el panel operativo	
	Un poco de agua salpicó el refrigerador.	Girar y ajustar el tubo de la ducha.	
	La parte posterior de la caja de agua gotea hacia el refrigerador.	Ajuste la posición de instalación de la caja de agua.	
	La placa principal no alimenta el compresor.	Reemplace la tarjeta principal	
el agua no esta fria	Fallo del compresor	Reemplace el compresor	
	Alta temperatura del compresor	Reemplace el compresor	
	Compresor funcionando, no enfriando	Fuga de refrigerante, necesita reparación.	
	El sensor de temperatura de condensación está dañado.	Reemplazo	
E3	Alarma de alta temperatura	El ventilador de refrigeración está bloqueado por materia extraña.	quitar la barricada

		Daños al ventilador de refrigeración	Reemplazo
E4	Sensor de temperatura de condensación anormal	Cortocircuito o circuito abierto del sensor de temperatura de condensación	Reemplazo
mi 5	Sensor de temperatura ambiente anormal r	Cortocircuito o circuito abierto del sensor de temperatura ambiente	Reemplazo
mi 6	La falta de agua	Interrupción del suministro externo de agua.	Restaurar el suministro de agua
		Electroválvula de entrada de agua dañada	Reemplazo

Diagrama de circuito



Hecho en china

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Técnico Certificado de soporte y garantía electrónica

www.vevor.com/support



Techniczny Certyfikat wsparcia i e-gwarancji www.vevor.com/support

Komercyjna maszyna do lodu

**Model: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

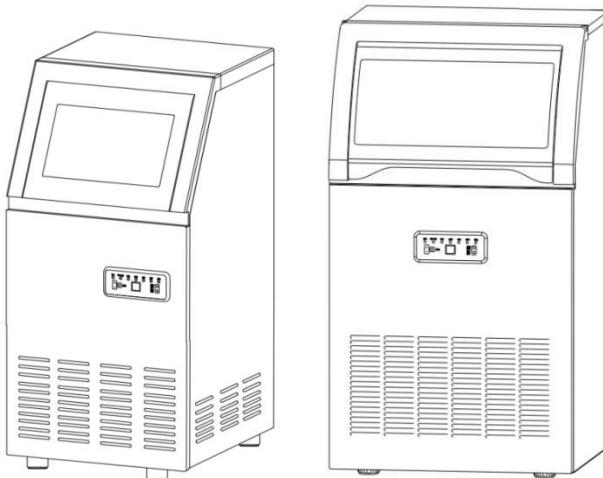
We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODEL: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Ważne jest, aby dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją na przyszłość.

	Ostrzeżenie — aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, użytkownik musi uważnie przeczytać instrukcję obsługi.
	To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) to urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) to urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.
	Ten produkt podlega przepisom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/EC. Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że produkt wymaga selektywnej zbiórki śmieci na terenie Unii Europejskiej. Dotyczy to produktu i wszystkich akcesoriów oznaczonych tym symbolem. Produktów oznaczonych jako takie nie można wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi, lecz należy je oddać do punktu zbiórki w celu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych



WAŻNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych środków ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń Do osób lub mienia. Przed pierwszym uruchomieniem maszyny przeczytaj wszystkie instrukcje.
UWAGA: LÓDU NIE MOŻNA PRZECHOWYWAĆ W POJEMNIKU NA LÓD W NOCY, TO NIE JEST LODÓWKĄ, LÓD ZOSTANIE STOPNIONY DO WODY I WYPŁYNIE Z MASZYNY.

1. Jeśli podłączasz do źródła wody, UWAGA: należy podłączyć do źródła

wody pitnej;

2. Maszyna przeznaczona jest do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak:

- kuchnie dla personelu w sklepach, biura i inne środowiska pracy;

-Zagroda

-przez klientów hoteli, motele i inne środowiska mieszkalne;

-Branża gastronomiczna i branże pokrewne .

3. Maszynę należy użytkować w drzwiach i bez przeszkód dobre miejsce do wentylacji. Odległość między czterema bokami maszyny a ścianą musi wynosić co najmniej 50 cm.

4. Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych, należy zachować podstawowe środki ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenie prądem elektrycznym i obrażenia osób lub mienia. Przed użyciem jakiegokolwiek urządzenia przeczytaj wszystkie instrukcje.

5. Nie używaj tego ani żadnego innego urządzenia z uszkodzonym przewodem.

6. Podłączaj wyłącznie do odpowiednio spolaryzowanych gniazdka. Żadne inne urządzenie nie powinno być podłączone do tego samego gniazdka. Upewnij się, że wtyczka jest całkowicie włożona do gniazdka.

7. Nie umieszczaj urządzenia i przewodu zasilającego w pobliżu materiałów łatwopalnych. Nie zakrywaj przewodu. Nie zanurzaj go w wodzie.

8. Nie zalecamy stosowania przedłużacza, ponieważ może się przegrzać i spowodować ryzyko pożaru.

9. Odłącz kostkarkę do lodu przed czyszczeniem, naprawami lub serwisowaniem.

10. Zachowaj ostrożność i nadzór, gdy urządzenie jest używane w pobliżu dzieci.

11. Nie używaj kostkarki do lodu na zewnątrz. Unikaj bezpośredniego światła słonecznego i upewnij się, że między tyłem i bokami urządzenia a ścianą jest co najmniej 5 cali wolnej przestrzeni.

12. Do przygotowania lodu nie używaj żadnych innych płynów niż woda.

13. Nie czyść kostkarki do lodu łatwopalnymi detergentami. Opary mogą

spowodować pożar lub eksplozję.

14. Nie przewracaj maszyny.

15. Jeżeli kostkarka do lodu zostanie w okresie zimowym przeniesiona do pomieszczenia z zewnątrz, przed podłączeniem do źródła zasilania poczekaj kilka godzin, aby ogrzało się do temperatury pokojowej .

16. Dla własnego bezpieczeństwa to urządzenie powinno być odpowiednio uziemione. Przewód zasilający jest wyposażony w trójbolcową wtyczkę pasowaną do standardowych trójbolcowych gniazdek ściennych, aby zminimalizować ryzyko porażenia prądem.

17. Podłącz urządzenie do dedykowanego, prawidłowo zainstalowane i uziemione gniazdko ścienne. Nie rób, w każdym przypadku zasilanie i/lub uziemienie należy kierować do wykwalifikowanego elektryka.

18. Znajdujące się w środku materiały pieniące są łatwopalne i należy je chronić przed ogniem.

19. Zabrania się ciągnięcia kabla w celu wyciągnięcia wtyczki, wyciągnięcie wtyczki jest koniecznością.

WAŻNE: Aby uniknąć zagrożeń wynikających z niestabilności, urządzenie należy ustawić na równej i płaskiej powierzchni.

WAŻNE: Aby uniknąć zagrożeń wynikających z niestabilności, urządzenie należy ustawić na równej i płaskiej powierzchni.

OSTRZEŻENIE: To urządzenie musi być uziemione.

1) Bezpiecznik na płytce drukowanej wynosi 15 A. W przypadku zmiany musi być obsługiwany przez technika.

2) wahania napięcia nie mogą przekraczać \pm 10% od napięcia znamionowego , gdyż w przeciwnym razie konieczny jest stabilizator napięcia.

WAŻNE: Do unikać zagrożenia jest uzasadnione ze względu na niestabilność, urządzenie należy ustawić na równej i płaskiej powierzchni .

PROCEDURY OPERACYJNE

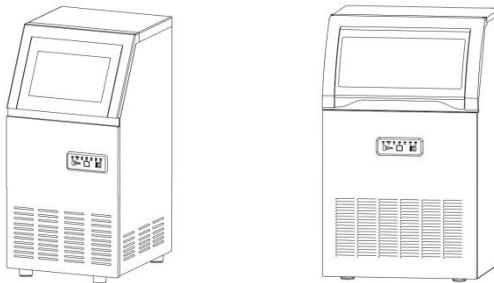
ROZPAKOWANIE kostkarki do lodu

1. Usuń wszystkie zewnętrzne i wewnętrzne materiały opakowaniowe.

Sprawdź , czy wszystkie poniższe akcesoria są dołączone, czy nie . Jeżeli brakuje jakiejś części, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta. Po rozpakowaniu urządzenia zalecamy pozostawienie go na 24 godziny przed włączeniem.

2. Wyczyść wnętrze letnią wodą i miękką szmatką lub wyczyść urządzenie za pomocą funkcji Self-Clean.
3. Znajdź miejsce, w którym kostkarka do lodu będzie chroniona przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych i innymi źródłami ciepła (np. kuchenka, piec, grzejnik). Umieść kostkarkę do lodu na płaskiej powierzchni. Upewnij się, że między tyłem i bokami kostkarki do lodu a ścianą jest co najmniej 5 cali wolnej przestrzeni.
4. Przed pierwszym użyciem należy odczekać godzinę, aż czynnik chłodniczy opadnie.
5. Urządzenie należy ustawić w miejscu zapewniającym dostęp do wtyczki.

Zawartość Paczki



Maszyna do robienia lodu x 1

Ciepłe wskazówki : Sprawdź, czy wszystkie poniższe akcesoria są dołączone.

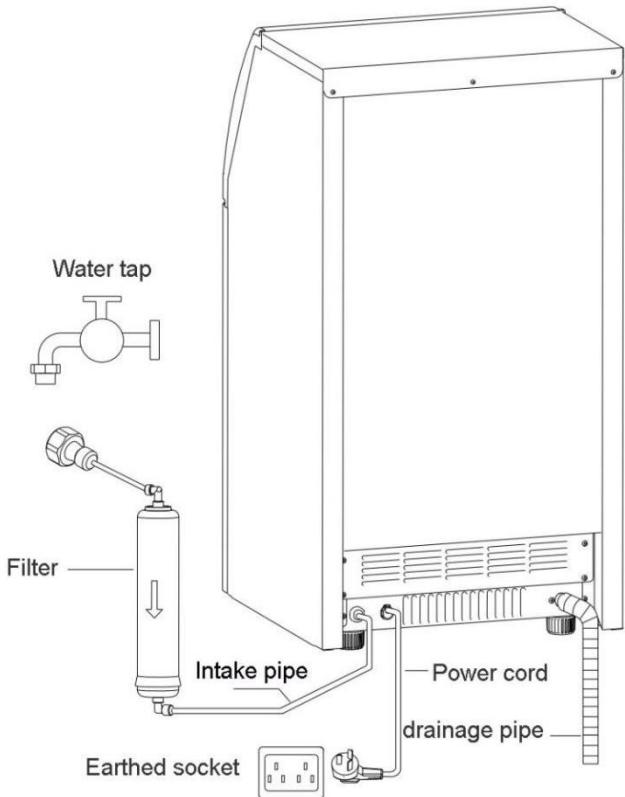
Lista akcesoriów

NIE	Opis	Zdjęcie	Stosowanie	ILOŚĆ

1	podręcznik		Instrukcja obsługi	1 szt
2	Filtr		Filtruj wodę	1 szt
3	Rura drenażowa		Odpływ	1 szt
4	Łyżka do lodu		Weź kostki lodu	1 szt
5	nylonowe opaski kablowe		W razie potrzeby napraw rurę	2szt
6	Kółko do skakania		w razie potrzeby połączyć ze sobą odpływ i rurę odpływową	1 szt
7	Pierścień uszczelniający		Włóź go do kranu rury ssącej. Drugi jest zapasowy.	2szt
8	Zapasowy niebieski klips		W razie potrzeby zapasowy niebieski klips.	2szt
9	Zapasowa wtyczka		Zapasowa wtyczka, która w razie potrzeby zatynka zbiornik.	1 szt

ŁĄCZENIE KROSZARKI DO LODU Z INNYMI CZĘŚCIAMI

Połącz kostkę do lodu z innymi częściami, postępując zgodnie ze schematem poniżej.



Podłączyć rurę drenażową i rurę doprowadzającą wodę

- Ostrzeżenie:** 1) Urządzenie można podłączyć wyłącznie do źródeł wody pitnej i musi ono spełniać lokalne standardy dotyczące wody pitnej
2) Ciśnienie wody musi wynosić 0,1-0,4 Mpa, jeżeli przekracza 0,4 Mpa, należy podłączyć zawór redukcyjny.
3) Drenaż: The wylot rury spustowej musi znajdować się niżej niż wylot maszyny

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



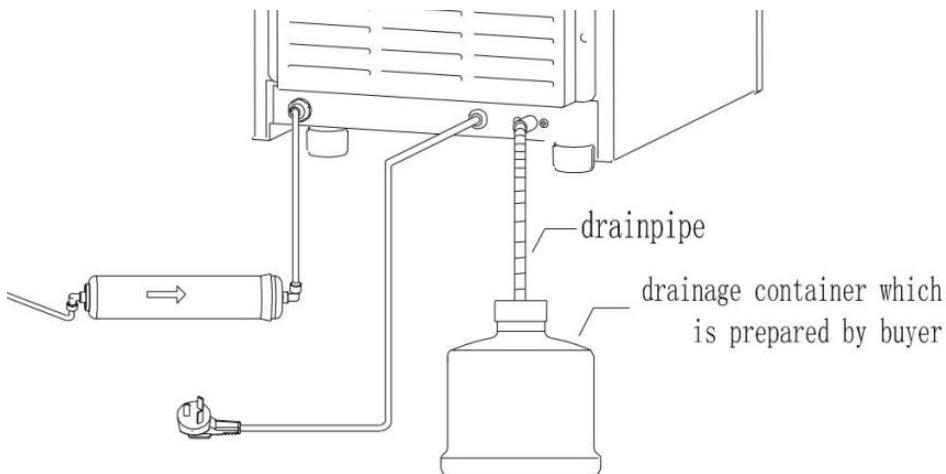
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Odpływ.

Uwaga: Ponieważ lód w zbiorniku wewnętrznym topi się, przed użyciem należy podłączyć rurę spustową i włożyć rurę spustową do pojemnika lub do kanalizacji.

Uwaga: Podłącz jeden koniec rury spustowej do urządzenia, a drugi koniec do pojemnika lub kanalizacji. Drugi otwór rury spustowej musi znajdować się niżżej niż otwór spustowy urządzenia.



WYKORZYSTANIE WODY BECZONEJ JAKO ŹRÓDŁA WODY

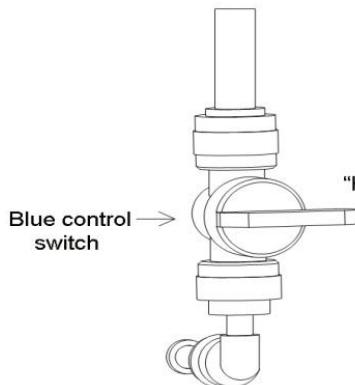
Jako źródła wody możesz użyć wody beczkowej. Pamiętaj o regularnym uzupełnianiu wody. Poza tym obróć niebieski przełącznik sterujący do pionu i zamknij dopływ wody z rury.

1. Jeśli używasz kranu jako źródła wody, upewnij się, że kran jest otwarty, aby zapewnić ciągły dopływ wody. Jeżeli skończy się woda, zaświeci się

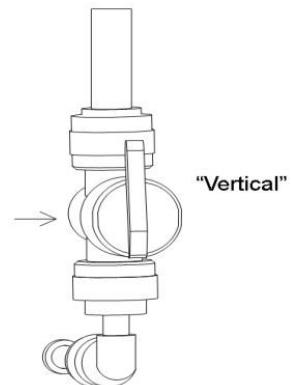
wskaźnik „dodaj wodę”.

2. Jeśli używasz wody beczkowej jako źródła wody. Pamiętaj o regularnym uzupełnianiu wody, w przeciwnym razie zaświeci się wskaźnik „przestoju” .

3. Jeśli używasz kranu jako źródła wody, obróć niebieski przełącznik sterujący w poziomie urządzenia. Z drugiej strony, jeśli używasz wody beczkowej jako źródła wody, obróć niebieski przełącznik sterujący do pionu. Proszę zapoznać się z poniższym obrazkiem .

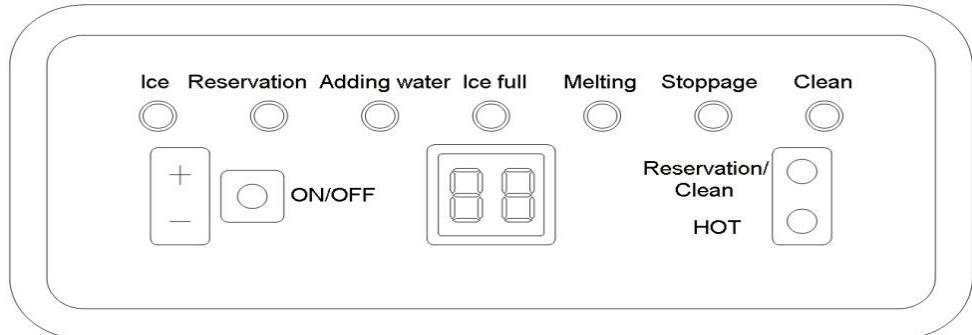


If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.



If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

OBSŁUGA MASZYNY



Panel sterujący

Operacja wytwarzania lodu:

1. Połącz the maszyna Do the moc I naciśkać przycisk „WŁĄCZ/WYŁĄCZ” . „Wytwarzanie lodu” wskaźnik zaświeci się NA. Poprzez „ + ” / „ - ” można wydłużyć lub skrócić czas wytwarzania lodu, który będzie miał wpływ w bieżącym cyklu.
Naciśkać Przycisk „ + ” , jeśli na ekranie wyświetli się „ 1 ” , oznacza to, że czas wytwarzania lodu zostanie dodany o 1 minutę, maksymalny czas można dodać o 8 minut. Jeśli naciśniesz przycisk „ - ” i wyświetli się „ -1 ” , oznacza to, że czas wytwarzania lodu zostanie skrócony o 1 minutę, maksymalny czas wynosi 5 minut. Oznacza to, że czas można regulować w zakresie od -5 do 8 minut.
2. Po zakończeniu odliczania czasu zaświeci się wskaźnik „topienia”. Kostki lodu spadną później z panelu zamrażającego.
3. Gdy kostki lodu odejdą. Urządzenie automatycznie przejdzie do kolejnej pętli wytwarzania lodu.

Automatyczne włączanie/wyłączanie:

1. Gdy maszyna jest wyłączona po podłączeniu do prądu, naciśnij przycisk „Rezerwacja/Czyszczenie” przycisk I the „+/-” przycisk Do ustawić the automatyczne włączanie czas (w godzinach). The maszyna będzie automatycznie obraca się NAPo the odliczanie Jest skończone. Gdy urządzenie jest w trakcie wytwarzania lodu, naciśnij przycisk Przycisk

„Rezerwacja/Sprzątanie”. I the „+” / „-” przycisk Doustawić the automatyczne wyłączanie czas (W godziny). The maszyna będzie automatycznie obraca się wyłączony Po the odliczanie Jest skończone.

Samo czyszczący:

1. Gdy urządzenie zostanie wyłączone po podłączeniu do prądu, wciśnij przycisk „Rezerwacja/Czyszczenie” i przytrzymaj go przez chwilę. Urządzenie automatycznie przejdzie do programu samooczyszczania.

Uwagi:

- 1) Jeśli zmienisz czas odliczania w połowie procedury wytwarzania lodu, zacznie to obowiązywać w następnej pętli. Podczas wytwarzania lodu można przytrzymać przycisk „HOT”, aby wcześniej wyładować kostki lodu.
- 2) Temperatura otoczenia będzie miała wpływ na czas potrzebny dotworzenia lodu.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Przed pierwszym użyciem dokładnie wyczyść kostkarkę do lodu.

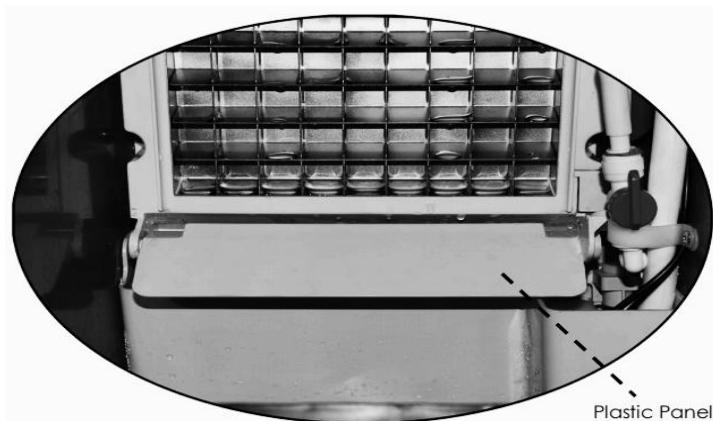
Obudowa: Obudowę kostkarki do lodu należy regularnie czyścić łagodnym detergentem i ciepłą wodą. Zawsze używaj miękkiej szmatki, aby uniknąć zarysowania lub uszkodzenia obudowy.

WNĘTRZE: skorzystaj z funkcji Self-Clean:

1. Dodaj wodę i ocet lub mieszankę soku z cytryny (w proporcji 1:1)
2. Podłącz urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przycisk CLEAN przez około 3 sekundy, a następnie zwolnij. Urządzenie automatycznie przejdzie do programu samooczyszczania. Proces ten zajmuje około 5-6 minut. Po zakończeniu programu Self-Clean urządzenie automatycznie się wyłączy.
3. Łopatki wentylatora będą się obracać. Podczas tego procesu wewnętrzne części urządzenia zostaną kilkakrotnie przepłukane .
4. Po zakończeniu programu Self-Clean odłącz przewód zasilający i spuść wodę, odłączając korek spustowy z boku. Załącz korek spustowy.
5. Dodaj świeżą wodę do zbiornika na wodę, aż do znaku poziomu wody.
6. Podłącz urządzenie i powtórz proces samooczyszczania, powtarzając kroki od 3 do 5. Spowoduje to wypłukanie resztek octu/cytryny.
7. Po spuszczeniu wody załącz i dokręć korek spustowy.

8. Wytrzyj wnętrze i zewnętrzną część czystą, miękką szmatką.
UWAGA: Zdecydowanie zaleca się wyczyszczenie urządzenia przed pierwzym użyciem lub po dłuższym okresie nieużywania.

NOTATKA



1. W miarę wzrostu produkcji kostek lodu plastikowy panel wewnętrzny m.in ból (pokazany powyżej) może zostać wciśnięty przez kostki lodu. Po naciśnięciu plastikowego panelu w dół, maszyna automatycznie przestanie produkować kostki lodu i nastąpi „przestój” wskaźnik zaświeci się. Aby utrzymać lód, należy regularnie czyścić kostki lodu zrobienie.

Analiza typowych usterek

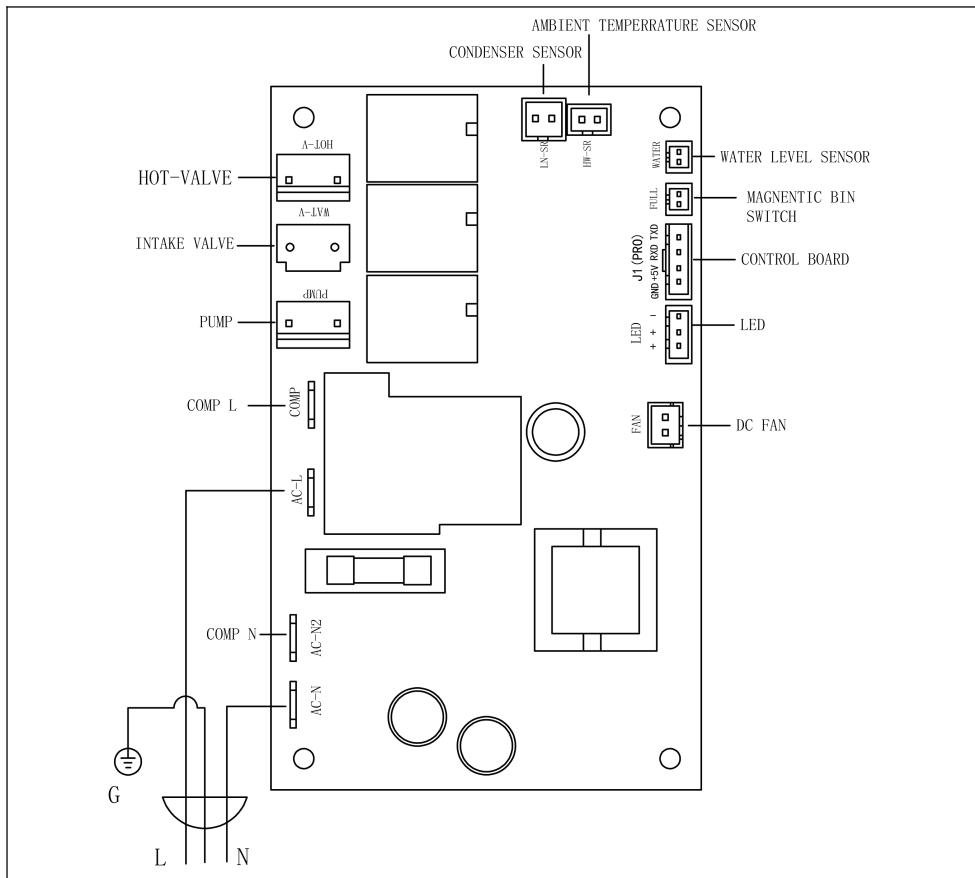
E1	Nie wykryto defektora lodu	Odpadła płyta prowadząca lód	płyta	Zainstaluj prowadnicę lodu	ponownie
----	----------------------------	------------------------------	-------	----------------------------	----------

		Uszkodzony przełącznik magnetyczny	Zastępować przełącznik czuły na magnes
		Płytkę prowadzącą lód nie jest zresetowana	Zresetuj płytke prowadzącą lód
E2	lód robienie jest normalne	Czwarty cykl lodowy zatrzymuje się	Wymień przełącznik magnetyczny
	W skrzynce na wodę nie mazainstalowany wody	Korek spustowy nie jest prawidłowo zaopatrzeniu w wodę	Zamontuj prawidłowo korek spustowy
		Zewnętrzne zaopatrzenie w wodę	Sprawdź dopływ wody
	Zbiornik na wodę przelał się do lodówki	Zewnętrzne zaopatrzenie w wodę	Zawór wody nad zbiornikiem nie obraca się w poziomie
		Jako źródło wody używaj wody z kranu	Zewnętrzne ciśnienie wody jest zbyt wysokie, aby spowodować zadziałanie zaworu pływakowego, zmniejszenie ciśnienia wody lub wymianę nowego zaworu
	W skrzynce na wodę znajdują się woda	Nie ma wody, ani nie działa prysznicowa	Pompa jest poważnie zablokowana, należy ją wymienić lub wyczyścić
			Rura prysznicowa jest zatkana. Posprzątaj to
	Tylko bieżąca woda, nie chłodząca ani trochę zimna	Na formie lodowej znajduje się cienki lód	Wydłuż czas produkcji, naciskając przycisk „+” na panelu operacyjnym
		Na formie lodowej znajduje się gruby lód	Skróć czas produkcji, naciskając przycisk „-” na panelu operacyjnym

		Trochę wody dostało się do lodówki	Obróć i wyreguluj rurę prysznicową
		Tylna część pojemnika na wodę przecieka do lodówki	Dostosuj pozycję montażową skrzynki wodnej
Woda nie jest zimna		Płyta główna nie zasila sprężarki	Wymień płytę główną
		Awaria sprężarki	Wymienić sprężarkę
		Wysoka temperatura sprężarki	Wymienić sprężarkę
		Sprężarka działa, nie chłodzi	Wyciek czynnika chłodniczego, wymaga naprawy
		uszkodzony jest czujnik temperatury kondensacji	Wymiana
E3	Alarm wysokiej temperatury	Wentylator chłodzący jest zablokowany przez ciała obce	Usuń barykadę
		Uszkodzenie wentylatora chłodzącego	Wymiana
E 4	Nieprawidłowy czujnik temperatury kondensacji	Zwarcie lub przerwa w obwodzie czujnika temperatury skraplania	Wymiana
mi 5	Nieprawidłowy czujnik temperatury otoczenia	Zwarcie lub przerwa w obwodzie czujnika temperatury otoczenia	Wymiana

		Przerwa w dostawie wody z zewnątrz	Przywróć zaopatrzenie w wodę
mi 6	Brak wody	Uszkodzony elektrozawór poboru wody	Wymiana

Schemat obwodu



Wyprodukowano w Chinach

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Techniczny Certyfikat wsparcia i e-gwarancji

www.vevor.com/support



Technisch Ondersteuning en e-garantiecertificaat www.vevor.com/support

Commerciële ijsmachine

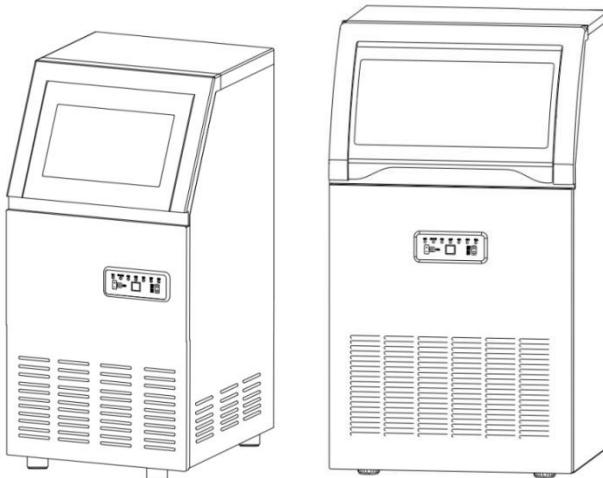
**Model: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODEL: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Het is belangrijk dat u deze instructies aandachtig leest en bewaart voor toekomstig gebruik.

	Waarschuwing-Om het risico op letsel te verminderen, moet de gebruiker de handleiding zorgvuldig lezen.
	Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. Het gebruik is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die een ongewenste werking kan veroorzaken.
	Dit product valt onder de bepalingen van de Europese richtlijn 2012/19/EG. Het symbool met een doorgestreepte afvalcontainer geeft aan dat het product in de Europese Unie een aparte afvalinzameling vereist. Dit geldt voor het product en alle accessoires die met dit symbool zijn gemarkeerd. Producten die als zodanig gemarkeerd zijn, mogen niet met het normale huisvuil worden weggegooid, maar moeten naar een inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten worden gebracht



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten elementaire veiligheidsmaatregelen worden gevuld om het risico op brand, elektrische schokken en letsel te verminderen naar personen of eigendommen. Lees alle instructies voordat u de machine voor de eerste keer gebruikt.

DE NACHT NIET IN DE IJSBAK WORDEN OPGESLAGEN . Het is geen koelkast, IJS ZAL WORDEN GESLOTEN TOT WATER EN STROOMT UIT DE MACHINE.

1. Indien aangesloten op de watertoevoer, LET OP: moet de

drinkwatertoevoer aansluiten;

2. De machine is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en soortgelijke toepassingen, zoals:

- personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;

-boerderijen

-door klanten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;

-Horeca en soortgelijke industrieën .

3. De machine moet binnen deuren en zonder obstakels worden gebruikt goede ventilatieplaats. Er moet minimaal 50 cm ruimte zijn tussen de vier zijden van de machine en de muur.

4. Bij gebruik van elektrische apparaten: fundamentele veiligheidsmaatregelen moeten worden gevolgd om het risico op brand te verminderen, elektrische schokken en letsel aan personen of eigendommen. Lees alle instructies voordat u een apparaat gebruikt.

5. Gebruik dit of enig ander apparaat niet met een beschadigd snoer.

6. Sluit uitsluitend aan op correct gepolariseerde stopcontacten. Er mag geen ander apparaat op hetzelfde stopcontact worden aangesloten. Zorg ervoor dat de stekker volledig in het stopcontact zit.

7. Plaats de machine en het netsnoer niet in de buurt van brandbaar materiaal. Bedek het snoer niet. Dompel het niet onder in water.

8. Wij raden het gebruik van een verlengsnoer af, omdat het oververhit kan raken en brandgevaar kan ontstaan.

9. Haal de stekker van de ijsmaker uit het stopcontact voordat u hem schoonmaakt, reparaties of onderhoud uitvoert.

10. Wees voorzichtig en houd toezicht als het apparaat in de buurt van kinderen wordt gebruikt.

11. Gebruik uw ijsmachine niet buitenhuis. Vermijd direct zonlicht en zorg ervoor dat er minimaal 15 cm ruimte is tussen de achterkant en zijkanten van uw apparaat en de muur.

12. Gebruik geen andere vloeistof dan water in het apparaat om ijs te maken.

13. Maak uw ijsblokjesmachine niet schoon met brandbare schoonmaakmiddelen. De dampen kunnen brandgevaar of een explosie

veroorzaken.

14. Laat de machine niet kantelen.
 15. Als de ijsmaker in de winter van buiten naar binnen wordt gebracht, geef het een paar uur de tijd om op te warmen tot kamertemperatuur voordat u de stekker in het stopcontact steekt.
 16. Voor uw veiligheid moet dit apparaat goed geaard zijn. Het netsnoer is uitgerust met een driepolige stekker die is gekoppeld aan standaard driepolige stopcontacten om de kans op een elektrische schok te minimaliseren.
 17. Sluit uw apparaat aan op een speciaal, correct geïnstalleerd en geaard stopcontact. Niet doen, onder alle omstandigheden moet de stroomvoorziening en/of aarding worden gericht aan een gecertificeerde elektricien.
 18. De schuimende materialen binnenin zijn brandbaar en moeten uit de buurt van vuur worden gehouden.
 19. Het is verboden om aan de kabel te trekken om de stekker uit het stopcontact te halen, de stekker eruit trekken is een must.
- BELANGRIJK:** Om gevaren als gevolg van instabiliteit te voorkomen , moet het apparaat op een vlakke en vlakke ondergrond worden geplaatst.

BELANGRIJK: Om gevaren als gevolg van instabiliteit te voorkomen , moet het apparaat op een vlakke en vlakke ondergrond worden geplaatst.

WAARSCHUWING: Dit apparaat moet geaard zijn.

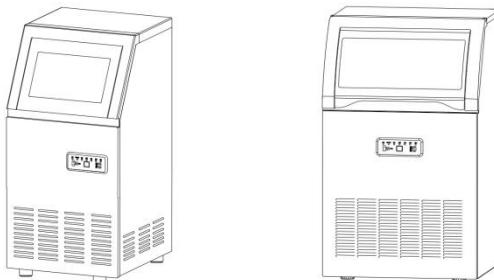
- 1) De zekering op de printplaat is 15 A. Bij verandering moet deze door een technicus worden bediend.
 - 2) De spanningsschommelingen mogen niet groter zijn dan $\pm 10\%$ van de nominale spanning, anders is een spanningsstabilisator nodig.
- BELANGRIJK:** Tot voorkomen gevaren is het gevolg Om instabiliteit te voorkomen, moet het apparaat op een vlakke en vlakke ondergrond worden geplaatst .

BEDRIJFSPROCEDURES

UW IJSMAKER UITPAKKEN

1. Verwijder al het verpakkingsmateriaal aan de buiten- en binnenkant. Controleer of alle onderstaande accessoires zijn meegeleverd of niet . Mochten er onderdelen ontbreken, neem dan contact op met onze klantenservice. Nadat u de machine heeft uitgepakt, raden wij u aan deze 24 uur te laten staan voordat u hem inschakelt.
2. Maak de binnenkant schoon met lauw water en een zachte doek of maak het apparaat schoon met de zelfreinigingsfunctie.
3. Zoek een locatie voor uw ijsmachine waar deze beschermd is tegen direct zonlicht en andere warmtebronnen (zoals fornuis, oven, radiator). Plaats de ijsmaker op een vlakke ondergrond. Zorg ervoor dat er minimaal 15 cm ruimte is tussen de achterkant en zijkanten van uw ijsblokjesmachine en de muur.
4. Wacht een uur totdat het koelmiddel is bezonken voordat u de stekker van het apparaat voor het eerste gebruik aansluit.
5. Het apparaat moet zo worden geplaatst dat de stekker toegankelijk is.

Verpakkingsinhoud



IJsmachine x 1

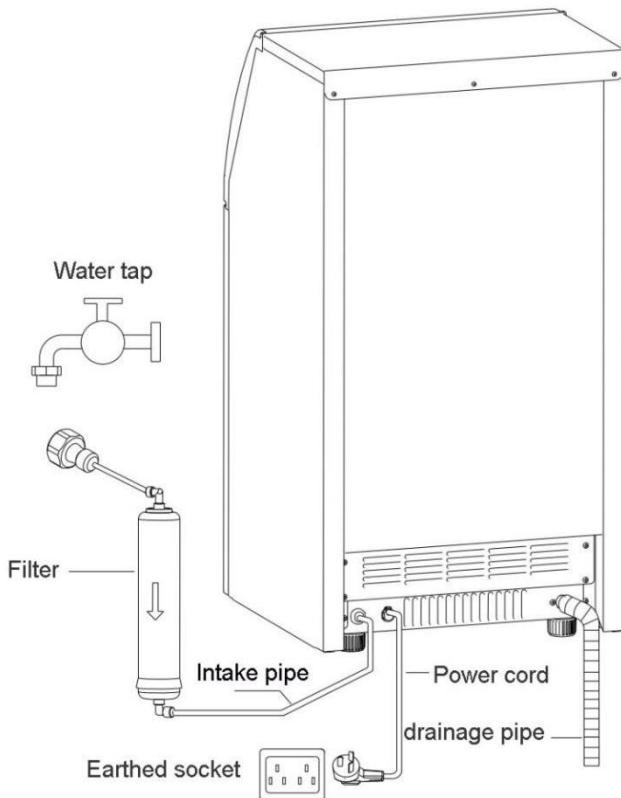
Warmer tips : Controleer of alle onderstaande accessoires zijn inbegrepen.

Accessoireslijst				
NEE	Beschrijving	Afbeelding	Gebruik	AANTAL

1	Handmatig		Handleiding	1 ST
2	Filter		Filter water	1 ST
3	Afvoerbuis		Droogleggen	1 ST
4	IJslepel		Neem ijsblokjes	1 ST
5	nylon kabelbinders		Bevestig de leiding indien nodig	2 STUK S
6	Springring		bevestig indien nodig de uitlaat en de afvoerbuis aan elkaar	1 ST
7	Zegelring		Plaats hem wel in de kraan van de inlaatpijp. De andere is reserve.	2 STUK S
8	Reserve blauwe clip		Reserve blauwe clip indien nodig.	2 STUK S
9	Reservestekker		Reservestekker die de tank indien nodig afsluit.	1 ST

UW IJSMAKER AANSLUITEN OP ANDERE ONDERDELEN

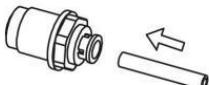
Sluit uw ijsmachine aan op andere onderdelen door het onderstaande diagram te raadplegen.



Sluit de afvoerleiding en de waterinlaatleiding aan

- Waarschuwing:**
- 1) De machine kan alleen worden aangesloten op drinkwaterbronnen en moet voldoen aan de plaatselijke drinkwaternormen
 - 2) De waterdruk moet 0,1-0 zijn. 4 Mpa, indien groter dan 0,4 Mpa, moet een drukreduceerventiel worden aangesloten.
 - 3) **Afwatering:** De uitlaat van de afvoerleiding moet lager zijn dan de uitlaat op de machine

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



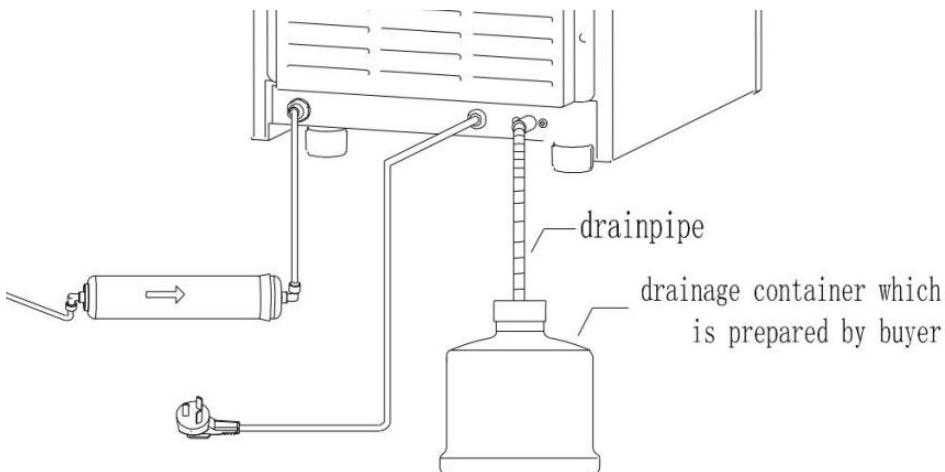
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Droogleggen.

Waarschuwing: Omdat het ijs in de binnentank zal smelten, moet de afvoerleiding vóór gebruik worden aangesloten en de afvoerleiding in een container of in het riool steken.

Let op: Sluit het ene uiteinde van de afvoerleiding aan op de machine en het andere uiteinde op een opvangbak of riool. De andere poort van de afvoerleiding moet lager zijn dan de afvoerpoort van de machine.



GEBRUIK VAN TONWATER ALS WATERBRON

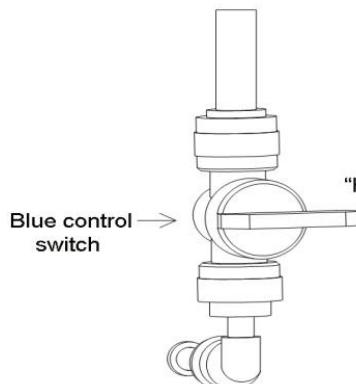
Als waterbron kunt u tonwater gebruiken. Vergeet niet om regelmatig water bij te vullen. Draai bovendien de blauwe bedieningsschakelaar verticaal en schakel de watertoevoer uit.

1. Als u een waterkraan als waterbron gebruikt, zorg er dan voor dat de waterkraan open staat voor een continue watertoevoer. Als het water

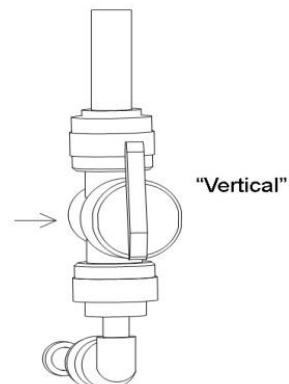
opraakt, gaat het indicatielampje "water toevoegen" branden.

2. Als u tonwater als waterbron gebruikt. Vergeet niet om regelmatig water bij te vullen, anders gaat de " stopping "-indicator branden.

3. Wanneer u een waterkraan als waterbron gebruikt, draai dan de blauwe bedieningsschakelaar in de machine horizontaal. Als u daarentegen tonwater als waterbron gebruikt, draai dan de blauwe bedieningsschakelaar verticaal. Raadpleeg de onderstaande afbeelding .

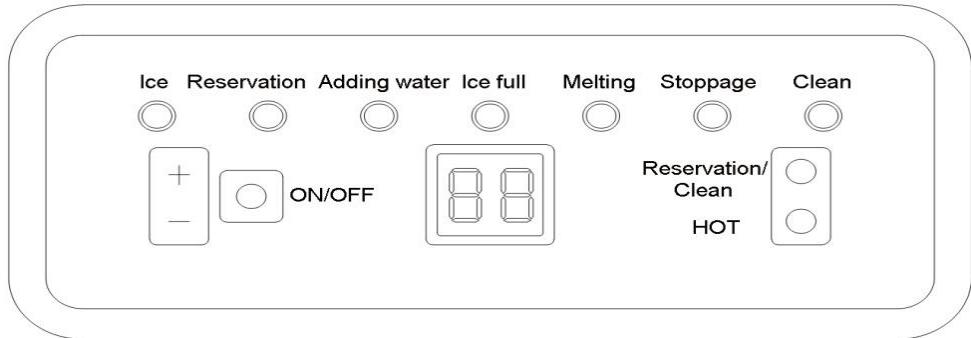


If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.



If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

MACHINEBEDIENING



Bedieningspaneel

Ijsbereiding:

1. Verbinden de machine naar de stroom En druk op de “**AAN/UIT**” -knop. Het “ijs maken” indicator gaat branden op.
Via “+” / “-” kunt u de tijd voor het maken van ijs verlengen of verkorten, wat in de huidige cyclus zal gebeuren.
druk op “+” knop, als het scherm “1” weergeeft , betekent dit dat de tijd voor het maken van ijs 1 minuut wordt toegevoegd, de maximale tijd kan 8 minuten worden toegevoegd. Als u op de “-” knop drukt en “-1” weergeeft , betekent dit dat de tijd voor het maken van ijs met 1 minuut wordt verkort, de maximale tijd is 5 minuten. Dat betekent dat de tijd kan worden aangepast van -5 tot 8 minuten.
2. Wanneer het aftellen van de tijd is afgelopen, gaat de “smelt”-indicator branden. De ijsblokjes zullen later van het vriespaneel loskomen.
3. Nadat de ijsblokjes loskomen. De machine gaat automatisch naar een nieuwe lus voor het maken van ijs.

Automatisch in-/uitschakelen:

1. Wanneer de machine is uitgeschakeld terwijl deze op de stroom is aangesloten, drukt u op de knop “**Reserveren/Reinigen**” knop En de “+”/-” knop naar set de automatisch inschakelen tijd (in uren). De machine zullen automatisch draait op na de aftellen is afgerond.

Wanneer de machine bezig is met het maken van ijs, drukt u op de knop

Knop “**Reserveren/Reinigen**”. Ende “+”/-“knop naars set de automatisch uitschakelentijd (inuur). De machine zal automatisch draait uit na de aftellen is afgerond.

Zelfreinigend:

1. Wanneer de machine is uitgeschakeld terwijl deze op de stroom is aangesloten, drukt u op de knop “**Reserveren/Reinigen**” en houdt u deze een tijdje ingedrukt. De machine gaat automatisch naar het zelfreinigingsprogramma.

Opmerkingen:

- 1) Als u de afteltijd tijdens het maken van ijs wijzigt, wordt deze van kracht bij de volgende lus. U kunt tijdens het maken van ijs lang op de “**HOT**” -knop drukken om de ijsblokjes van tevoren te verwijderen.
- 2) De omgevingstemperatuur heeft invloed op de tijd die nodig is voor het maken van ijs.

REINIGING & ONDERHOUD

Maak uw ijsblokjesmachine grondig schoon vóór het eerste gebruik.

Buitenkant: de buitenkant van de ijsblokjesmachine moet regelmatig worden schoongemaakt met een mild schoonmaakmiddel en warm water. Gebruik altijd een zachte doek om krassen of beschadiging van de behuizing te voorkomen.

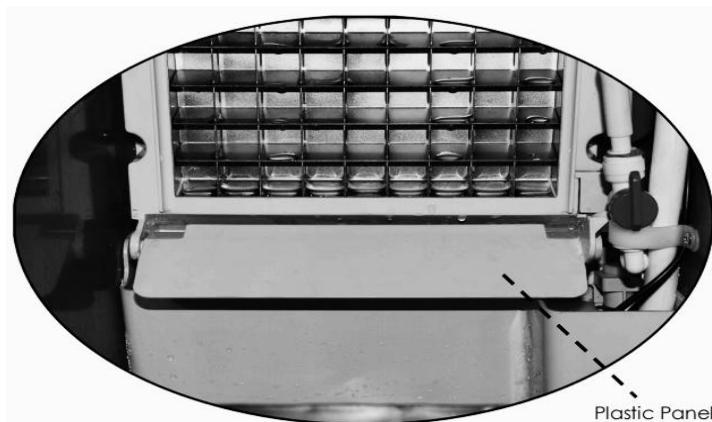
INTERIEUR: gebruik de volgende zelfreinigingsfunctie:

1. Voeg water en azijn of citroensapmengsel toe (verhouding 1:1)
2. Sluit het apparaat aan, houd de CLEAN-knop ongeveer 3 seconden ingedrukt en laat vervolgens los. Het apparaat gaat automatisch naar het zelfreinigingsprogramma. Dit proces duurt ongeveer 5-6 minuten. Wanneer het zelfreinigingsprogramma is voltooid, wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.
3. Het ventilatorblad draait. Tijdens dit proces worden de binnenste delen meerdere keren gespoeld .
4. Nadat het zelfreinigingsprogramma is voltooid, haalt u de stekker uit het stopcontact en laat u het water weglopen door de afvoerdop aan de zijkant los te maken. Plaats de afvoerdop terug.

5. Voeg vers water toe aan het waterreservoir, tot aan de waterniveaumarkering.
6. Sluit het apparaat aan en herhaal het zelfreinigingsproces door stap 3 tot en met 5 te herhalen. Hierdoor worden de azijn-/citroenresten weggespoeld.
7. Nadat het water is afgetapt, plaatst u de afvoerdop terug en draait u deze vast.
8. Droog de binnen- en buitenkant af met een schone, zachte doek.

OPMERKING: Het wordt ten zeerste aanbevolen om het apparaat schoon te maken vóór het eerste gebruik of nadat het apparaat langere tijd niet is gebruikt.

OPMERKING



1. Naarmate de productie van ijsblokjes toeneemt, wordt het plastic paneel in de machine (hierboven weergegeven) kan door de ijsblokjes naar beneden worden gedrukt. Wanneer het plastic paneel wordt ingedrukt omlaag, stopt de machine automatisch met het produceren van ijsblokjes en de "stop" indicator gaat branden. Maak de ijsblokjes regelmatig schoon, zodat er voldoende ijs blijft zitten maken.

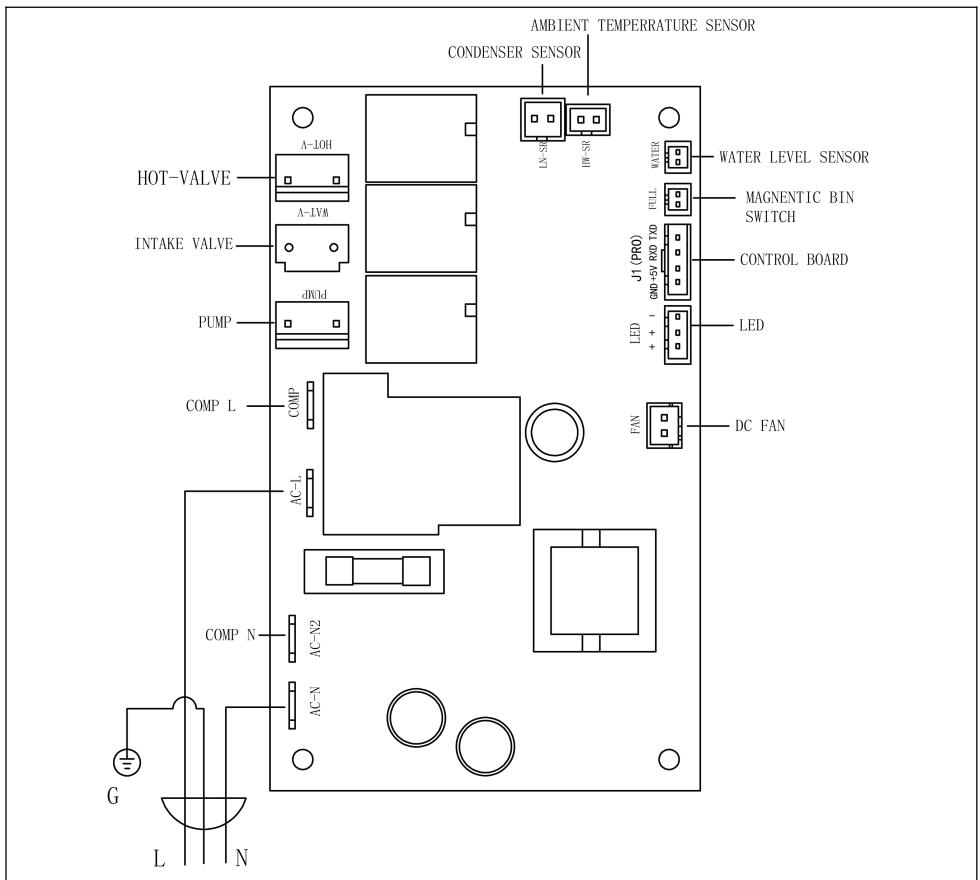
Algemene storingsanalyse

		De ijsgeleidingsplaat kwam los	Installeer ijsgeleider opn
E1	Geen ijsdeflector gedetecteerd	Magnetisch gevoelige schakelaar beschadigd	Vervangen magnetisch gevoelige schakelaar
		De ijsgeleidingsplaat wordt niet gereset	Reset ijsgeleidingspla
	Ijs maken is normaal	De vierde ijscyclus stopt	Vervang magnetisch gevoelige schakelaar
	Er zit geen water in de waterbox	De aftapplug is niet correct geïnstalleerd	Installeer aftapplug corre
		Externe watervoorziening	Controleer watertoevoer
E2		Externe watervoorziening	De waterdruk boven de draait horizontaal
	Het waterreservoir liep over in de koelkast	Gebruik leidingwater als waterbron	De externe waterdruk is hoog om vlotterklep te werken, waterdruk verlagen of

		nieuwe klep vervangen
Er zit water in de waterbox	Er is geen water en de doucheleiding loopt ook niet	De pomp is er geblokkeerd moet worden gereinigd De doucheleiding verstopf. Maak schoon
Gewoon stromend water, geen koeling of een beetje koud	Er ligt dun ijs op de ijsvorm	Verleng productietijd op de knop "-" het bedieningspaneel te drukken
	Er ligt dik ijs op de ijsvorm	Verkort productietijd op de "-" knop het bedieningspaneel te drukken
Het water is niet koud	Er spatte wat water in de koelkast	Draai en verstijf douchepijp
	De achterkant van de waterkast lekt in de koelkast	Pas installatiepositie van de waterkast aan
	Het moederbord voedt de compressor niet	Vervang moederbord

		Compressorstoring	Vervang compressor
		Compressor hoge temperatuur	Vervang compressor
		Compressor werkt, koelt niet	Koelmiddellek reparatie nodig
E3	Alarm voor hoge temperaturen	condensatietemperatuursensor is beschadigd	Vervanging
		De koelventilator wordt geblokkeerd door vreemde voorwerpen	Verwijder de barricade
		Schade aan koelventilator	Vervanging
E 4	Abnormale condensatietemperatuursensor	Kortsluiting of open circuit condensatietemperatuursensor	Vervanging
E 5	Abnormale omgevingstemperatuursensor	Kortsluiting of open circuit omgevingstemperatuursensor	Vervanging
E6 _	Gebrek aan water	Onderbreking van de externe watervoorziening	Herstel de watervoorziening
		Magneetklep waterinlaat beschadigd	Vervanging

Schakelschema



Gemaakt in China

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Ondersteuning en e-garantiecertificaat

www.vevor.com/support



Teknisk Support och e-garanticertifikat www.vevor.com/support

Kommersiell ismaskin

**Modell: SKF-B40F SKF-B45F
SKF-C50F SKF-C55F**

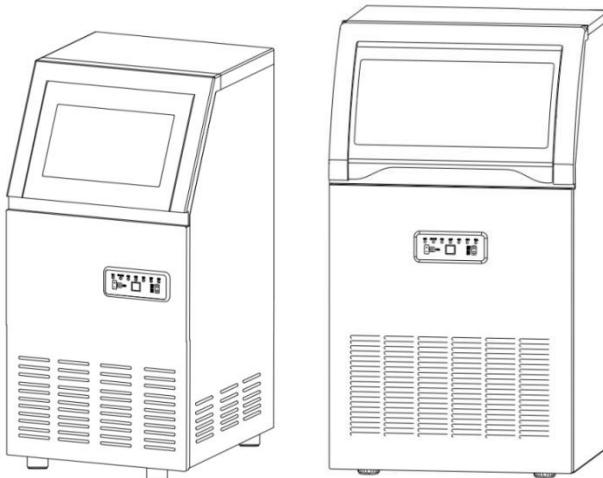
We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.



Commercial Ice
Machine

MODELL: SKF-B40F SKF-B45F SKF-C50F SKF-C55F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

Det är viktigt att du läser dessa instruktioner noggrant och sparar dem för framtida referens.

	Varning - För att minska risken för skada måste användaren läsa instruktionerna noggrant.
	Denna enhet uppfyller del 15 av FCC-reglerna. Driften är föremål för följande två villkor: (1) Den här enheten får inte orsaka skadliga störningar och (2) den här enheten måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad funktion.
	Denna produkt omfattas av bestämmelserna i det europeiska direktivet 2012/19/EC. Symbolen som visar en soptunna korsad anger att produkten kräver separat sophämtning i EU. Detta gäller för produkten och alla tillbehör märkta med denna symbol. Produkter märkta som sådana får inte slängas tillsammans med vanligt hushållsavfall, utan måste lämnas till en insamlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater



VIKTIGA SÄKERHETS INSTRUKTIONER

När du använder elektriska apparater bör grundläggande säkerhetsåtgärder följas för att minska risken för brand, elektriska stötar och skador till personer eller egendom. Läs alla instruktioner innan du använder maskinen för första gången.

FÖRSIKTIGHET: IS KAN INTE FÖRVARAS I ISBEHÅNGEN UNDER NATT - TID , DET ÄR INTE KYLSKÅL, IS KOMMER ATT SMÄLTAS TILL VATTEN OCH FLÖDA UT UR MASKINEN.

1. Om anslutning till vattenförsörjning, **WARNING:** måste ansluta dricksvattenförsörjningen;
2. Maskinen är avsedd att användas i hushåll och liknande applikationer

som:

- personalkök i butiker, kontor och andra arbetsmiljöer ;
- bondgårdar
- av kunder på hotell, motell och andra bostadsmiljöer ;
- Catering och liknande industrier .

3. Maskinen ska användas i dörrar och utan hinder omgivna bra ventilationsplats. Det måste finnas minst 50 cm mellan maskinens fyra sidor med väggen.
4. När du använder elektriska apparater, grundläggande säkerhetsåtgärder bör följas för att minska risken för brand, elektriska stötar och skador på personer eller egendom . Läs alla instruktioner innan du använder någon apparat.
5. Använd inte denna eller någon annan apparat med en skadad sladd.
6. Anslut endast till korrekt polariserade uttag. Ingen annan apparat får anslutas till samma uttag. Se till att kontakten är helt isatt i uttaget.
7. Placera inte maskinen och nätsladden nära brännbart material. Täck inte över sladden. Sänk den inte i vatten.
8. Vi rekommenderar inte användning av en förlängningssladd, eftersom det kan överhettas och bli en brandrisk.
9. Koppla ur ismaskinen innan du rengör eller utför någon reparation eller service.
10. Iaktta försiktighet och uppsikt när apparaten används nära barn.
11. Använd inte din ismaskin utomhus. Undvik direkt solljus och se till att det finns minst 5 tum utrymme mellan baksidan och sidorna av din enhet och väggen.
12. Använd ingen annan vätska än vatten i enheten för att göra isen.
13. Rengör inte din ismaskin med brandfarliga rengöringsmedel. Ångorna kan skapa brandrisk eller explosion.
14. Tippa inte maskinen.
15. Om ismaskinen tas med inomhus från utomhus under vintertid, låt den värmas upp till rumstemperatur några timmar innan den ansluts till strömkällan .
16. Denna enhet bör vara ordentligt jordad för din säkerhet. Nätsladden är

utrustad med en trestiftskontakt ihopkopplad med vanliga trestiftiga vägguttag för att minimera risken för elektriska stötar.

17. Anslut din apparat till en dedikerad, korrekt installerat och jordat vägguttag . Låt bli, under alla omständigheter ska ström och/eller jordning riktas mot en certifierad elektriker.

18. De skummande materialen inuti är brännbara som måste hållas borta från eld.

19. Det är förbjudet att dra i kabeln för att dra ur kontakten, dra i kontakten är ett måste.

VIKTIGT: För att undvika faror på grund av instabilitet måste enheten placeras på en jämn och plan yta.

VIKTIGT: För att undvika faror på grund av instabilitet måste enheten placeras på en jämn och plan yta.

VARNING: Denna apparat måste vara jordad.

1) Säkringen på kretskortet är 15 A, om byte måste användas av en tekniker.

2) spänningsfluktuationer får inte överstiga \pm 10 % än märkspänningen , eller så behövs en spänningsstabilisator.

VIKTIGT: Till undvika fara beror på för instabilitet måste enheten placeras på en jämn och plan yta .

ANVÄNDNINGSPROCEDURER

UPPACKNING AV DIN ISMASKIN

1. Ta bort allt yttre och inre förpackningsmaterial. Kontrollera om alla nedanstående tillbehör ingår eller inte . Om några delar saknas, kontakta vår kundtjänst. När du har packat upp maskinen rekommenderar vi att du lämnar den i 24 timmar innan du sätter på den.

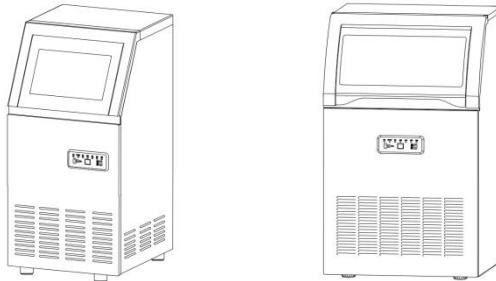
2. Rengör interiören med ljummet vatten och en mjuk trasa eller rengör enheten med Self-Clean-funktionen.

3. Hitta en plats för din ismaskin där den är skyddad från direkt solljus och andra värmekällor (t.ex. spis, ugn, radiator). Placera ismaskinen på en jämn yta. Se till att det finns minst 5 tum mellan baksidan och sidorna av

din ismaskin och väggen.

4. Låt köldmediet sätta sig i en timme innan du ansluter enheten för första användning.
5. Apparaten måste placeras där kontakten är åtkomlig.

paket innehåll



Ismaskin x 1

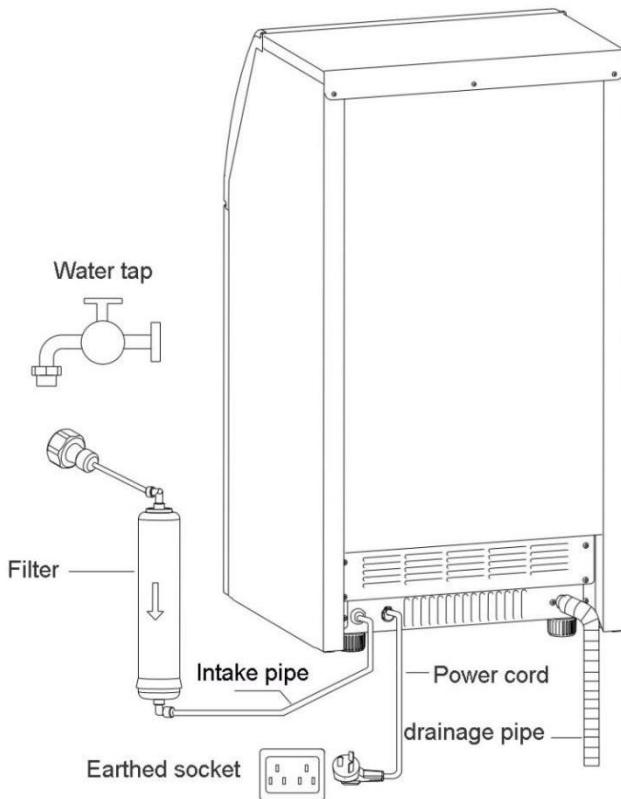
Varma tips : Kontrollera om alla nedanstående tillbehör ingår.

Tillbehörslista				
NEJ	Beskrivning	Bild	Användande	ANTAL
1	Manuell	A small icon of a booklet or manual.	Bruksanvisning	1 ST
2	Filtrera	An icon of a water filter unit with a hose attached.	Filtrera vatten	1 ST
3	Dräneringsrör	An icon of a coiled grey flexible hose.	Dränera	1 ST
4	Issked	An icon of a metal ice shovel.	Ta isbitar	1 ST
5	buntband av nylon	An icon of a white elastic strap.	Fixa röret vid behov	2 st

6	Hoppa ring		fäst ihop utloppet och dräneringsröret vid behov	1 ST
7	Tätningsring		Lägg den i kranen på insugningsröret. Den andra är reserv.	2 st
8	Reserv blå klämma		Reserv blå klämma vid behov.	2 st
9	Reservplugg		Reservplugg som täpper till tanken vid behov.	1 ST

ANSLUTA DIN ISMASKIN TILL ANDRA DELAR

Anslut din ismaskin med andra delar genom att se diagrammet nedan.



Anslut dräneringsrör och vattenintagsrör

Varning: 1) Maskinen kan endast anslutas till dricksvattenkällor och måste uppfylla lokala dricksvattenstandarder

2) Vattentrycket måste vara i 0,1-0,4 Mpa, om överstiger 0,4 Mpa, måste en tryckreduceringsventil anslutas.

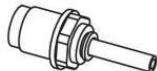
3) Dränering: De dräneringsrörets utlopp måste vara lägre än utloppet på maskinen

Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



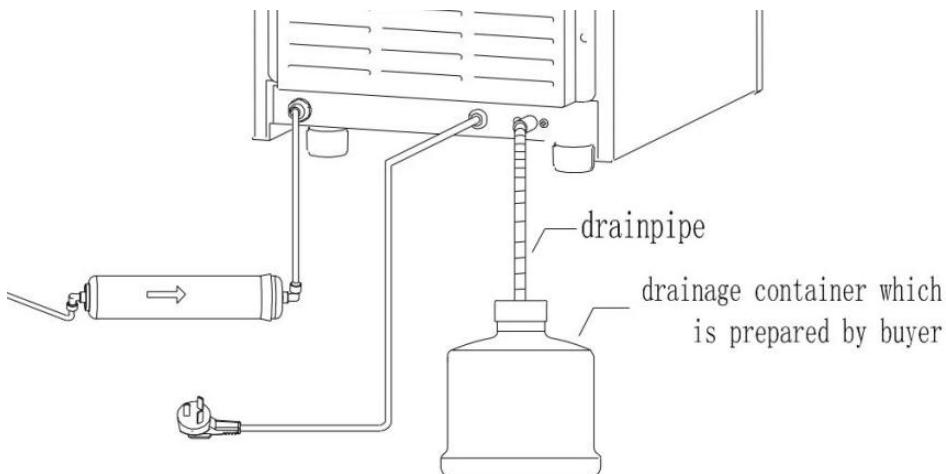
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Dränera.

Varning: Eftersom isen i den inre tanken kommer att smälta måste avloppsröret anslutas före användning och föra in avloppsröret i en behållare eller i avloppet.

Obs: Anslut ena änden av avloppsröret till maskinen och den andra änden till en behållare eller avlopp. Den andra porten på avloppsröret måste vara lägre än maskinens avloppsport.



ANVÄNDNING AV VATTEN MED TUNN SOM VATTENKÄLLA

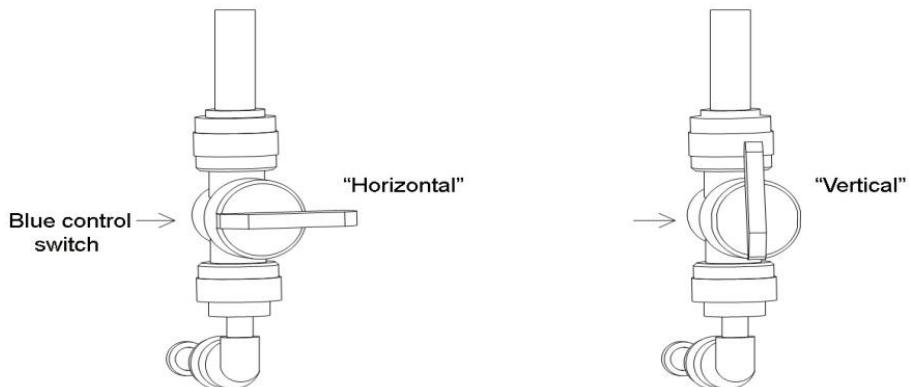
Du kan använda fatvatten som vattenkälla. Kom ihåg att fylla på vatten regelbundet. Vrid dessutom den blå kontrollomkopplaren vertikalt och stäng av rörets vattentillförsel.

1. Om du använder vattenkranen som vattenkälla, se till att vattenkranen är öppen för kontinuerlig vattentillförsel. Om vattnet tar slut tänds indikatorn

"tillsätt vatten".

2. Om du använder fatvatten som vattenkälla. Kom ihåg att fylla på vatten regelbundet annars tänds "stopp"-indikatorn.

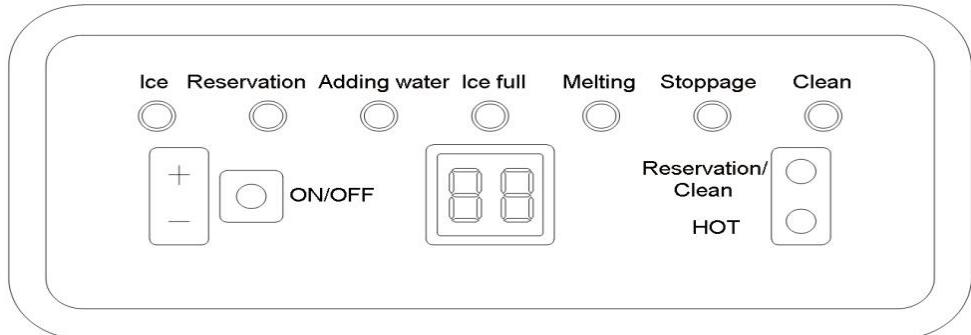
3. När du använder vattenkran som vattenkälla, vrid den blå kontrollomkopplaren horisontellt i maskinen. Å andra sidan, om du använder fatvatten som vattenkälla, vrid den blå kontrollomkopplaren vertikalt. Se bilden nedan .



If use water faucet as water source,
rotate the blue control switch horizontal.

If use barreled water as water source,
rotate the blue control switch vertical.

MASKINFUNKTIONER



Manöverpanel

Istillverkning:

1. Anslut de maskin till de kraft och Tryck "**ON/OFF**" -knappen . "Istillverkningen" indikatorn tänds på.
Genom " + " / " - " för att öka eller minska istillverkningstiden, vilket kommer att utföras vid den aktuella cykeln.
Tryck " + " -knappen, om skärmen visar " 1 " , betyder istillverkningstid kommer att läggas till 1 min, max tid kan läggas till 8 min. Om du trycker på " - "- knappen och visar " -1 " , betyder det att istillverkningstiden kommer att minskas med 1 min, maxtiden är 5 min. Det betyder att tiden kan justeras från -5 till 8 min.
2. När nedräkningen av tiden är klar tänds "smältnings"-indikatorn. Isbitarna kommer att lossna från fryspanelen senare.
3. Efter att isbitarna lossnat. Maskinen går automatiskt in i en annan isslinga.

Automatisk påslagning/avstängning:

1. När maskinen är avstängd medan den är ansluten till strömmen, tryck på "**Reservation/Clean**" knapp och de "+"/"- " knapp till uppsättning de automatisk påslagning tid (i timmar). De maskin kommer automatiskt vänder på efter de nedräkning är färdiga.

När maskinen är mitt i istillverkningen, tryck på Knappen "**Bokning/Rengör**". och de "+"/"- "knapp till uppsättning de automatisk

avstängningstid (itimmar). Demaskinen kommer automatiskt vänder av efter de nedräkning är färdiga.

Självrengörande:

1. När maskinen är avstängd medan den är ansluten till strömmen, tryck på knappen "**Reservation/Clean**" och håll den nedtryckt en stund. Maskinen går automatiskt in i programmet för självrengöring.

Anmärkningar:

1) Om du ändrar nedräkningstiden under mitten av istillverkningsproceduren, kommer det att träda i kraft vid nästa slinga. Du kan trycka länge på "**HOT**" -knappen under istillverkningen för att ladda ur isbitarna i förväg.

2) Den omgivande miljötemperaturen kommer att påverka den tid som behövs för isframställning.

RENGÖRING & UNDERHÅLL

Rengör din ismaskin noggrant före första användningen.

Utsida: ismaskinens utsida bör rengöras regelbundet med ett milt rengöringsmedel och varmt vatten. Använd alltid en mjuk trasa för att undvika repor eller skador på höljet.

INTERIÖR: använd följande självrengörande funktion:

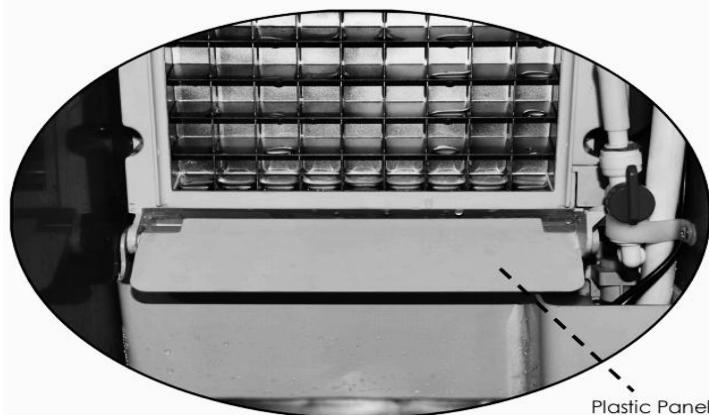
1. Tillsätt vatten och vinäger eller citronsaftblandning (förhållande 1:1)
2. Koppla in enheten, tryck och håll knappen CLEAN i cirka 3 sekunder, släpp sedan. Enheten går automatiskt in i programmet för självrengöring. Denna process tar cirka 5-6 minuter. När Self-Clean-programmet är klart stängs enheten av automatiskt.
3. Fläktbladet kommer att rotera. Denna process sköljer de inre delarna flera gånger .
4. Efter att självrengöringsprogrammet har slutförts, koppla ur nätsladden och töm ut vattnet genom att dra ur avtappningslocket på sidan. Sätt tillbaka dräneringslocket.
5. Tillsätt färskvatten till vattenbehållaren, upp till vattennivåmärket.
6. Anslut enheten och upprepa självrengöringsprocessen genom att upprepa steg 3 till 5. Detta kommer att skölja ut ättika/citronrester.

7. Efter att ha tömt vattnet, sätt tillbaka och dra åt avtappningslocket.

8. Torka av insidan och utsidan med en ren, mjuk trasa.

OBS: Det rekommenderas starkt att rengöra enheten före första användningen eller efter att enheten inte har använts under en längre tid.

NOTERA



1. I takt med att produktionen av isbitar ökar kommer plastpanelen inuti maskinen (visas ovan) kan pressas ner av isbitarna. När plastpanelen trycks ned

ner kommer maskinen att sluta producera isbitar automatiskt och "stopp" indikatorn tänds. Rengör isbitarna regelbundet för fortsatt is tillverkning.

Vanlig felanalys

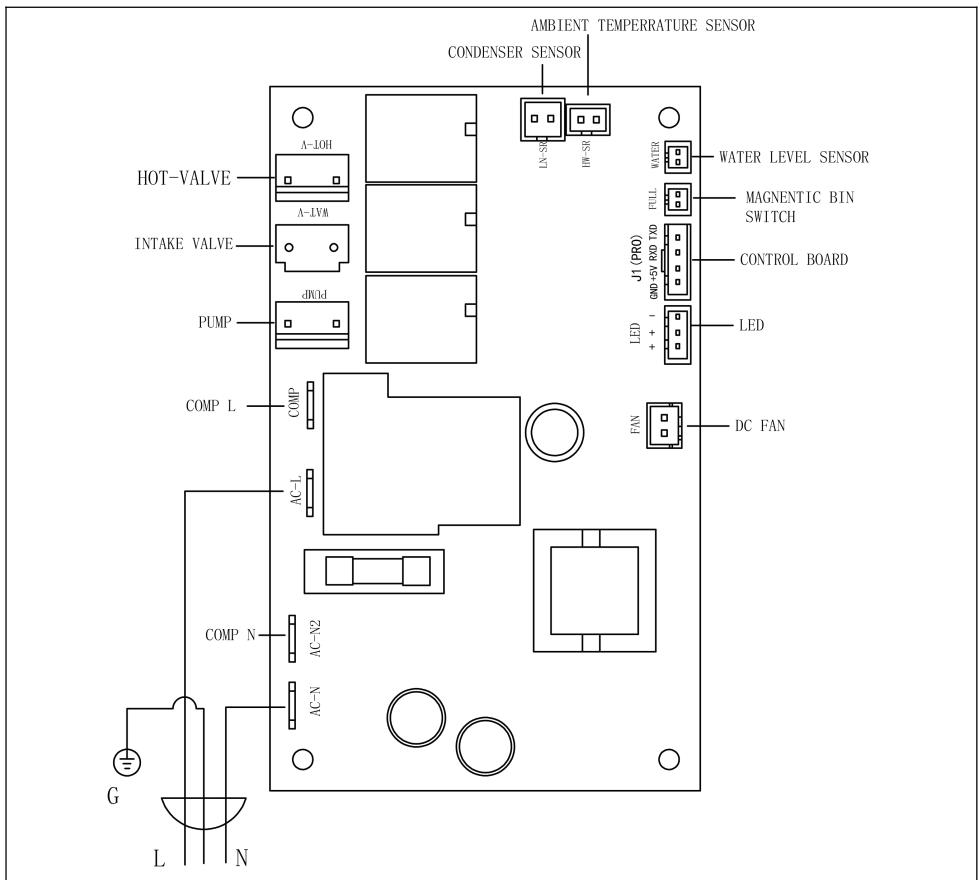
E1	Ingen isavvisare upptäckt	Isstyrplattan lossnade	Sätt tillbaka isguiden
----	---------------------------	------------------------	---------------------------

		Magnetisk strömbrytare skadad Isstyrplattan är inte återställd	känslig Återställ isstyrplattan	Byta ut den magnetiskt känsliga omkopplaren Återställ isstyrplattan
E2	Is att göra är normalt	Den fjärde iscykeln stannar		Byt ut den magnetiskt känsliga omkopplaren
	Det finns inget vatten vattenlådan	Avtappningspluggen är inte korrekt installerad		Installera avtappningspluggen korrekt
		Extern vattenförsörjning		Kontrollera vattentillförseln
	Vattentanken svämmade över i kylen	Extern vattenförsörjning		Vattenventilen ovanför tanken roterar inte horisontellt
		Använd kranvattnet som vattenkälla		Det externa vattentrycket är för högt för att flottörventilen ska fungera, minska vattentrycket eller byta ny ventil
	Det finns vatten i vattenlådan	Det finns inget vatten och inte heller duschröret		Pumpen är allvarligt blockerad, bör bytas ut eller rengöras
	Bara rinnande vatten, inte kylande eller lite kallt	Det är tunn is på isformen		Duschröret är blockerat. Städas upp det

			genom att trycka på "+"-knappen på manöverpanelen
		Det är tjock is på isformen	Minska tillverkningstiden genom att trycka på knappen "-" på manöverpanelen
		Lite vatten stänkte in i kylen	Vrid och justera duschröret
		Baksidan av vattenlådan läcker in i kylskåpet	Justera installationsläget för vattenlådan
Vattnet är inte kallt		Huvudkortet driver inte kompressorn	Byt ut moderkortet
		Kompressorfel	Byt ut kompressorn
		Kompressor hög temperatur	Byt ut kompressorn
		Kompressorn fungerar, inte kyler	Köldmedieläckage, behöver repareras
E3	Högtemperaturlarm	kondenstemperaturgivaren är skadad	Ersättning
		Kylfläkten är blockerad av främmande föremål	Ta bort barriaden
		Skador på kylfläkten	Ersättning

E4	Onormal kondenstemperaturgivare	Kondenstemperaturgivare kortslutning eller öppen krets	Ersättning
E 5	Onormal omgivningstemperatursensor	Omgivningstemperatursensor kortslutning eller öppen krets	Ersättning
E 6	Brist på vatten	Avbrott i extern vattenförsörjning	Återställ vattenförsörjningen
		Vattenintagsmagnetventil skadad	Ersättning

Kretsdiagram



Tillverkad i Kina

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk Support och e-garanticertifikat

www.vevor.com/support